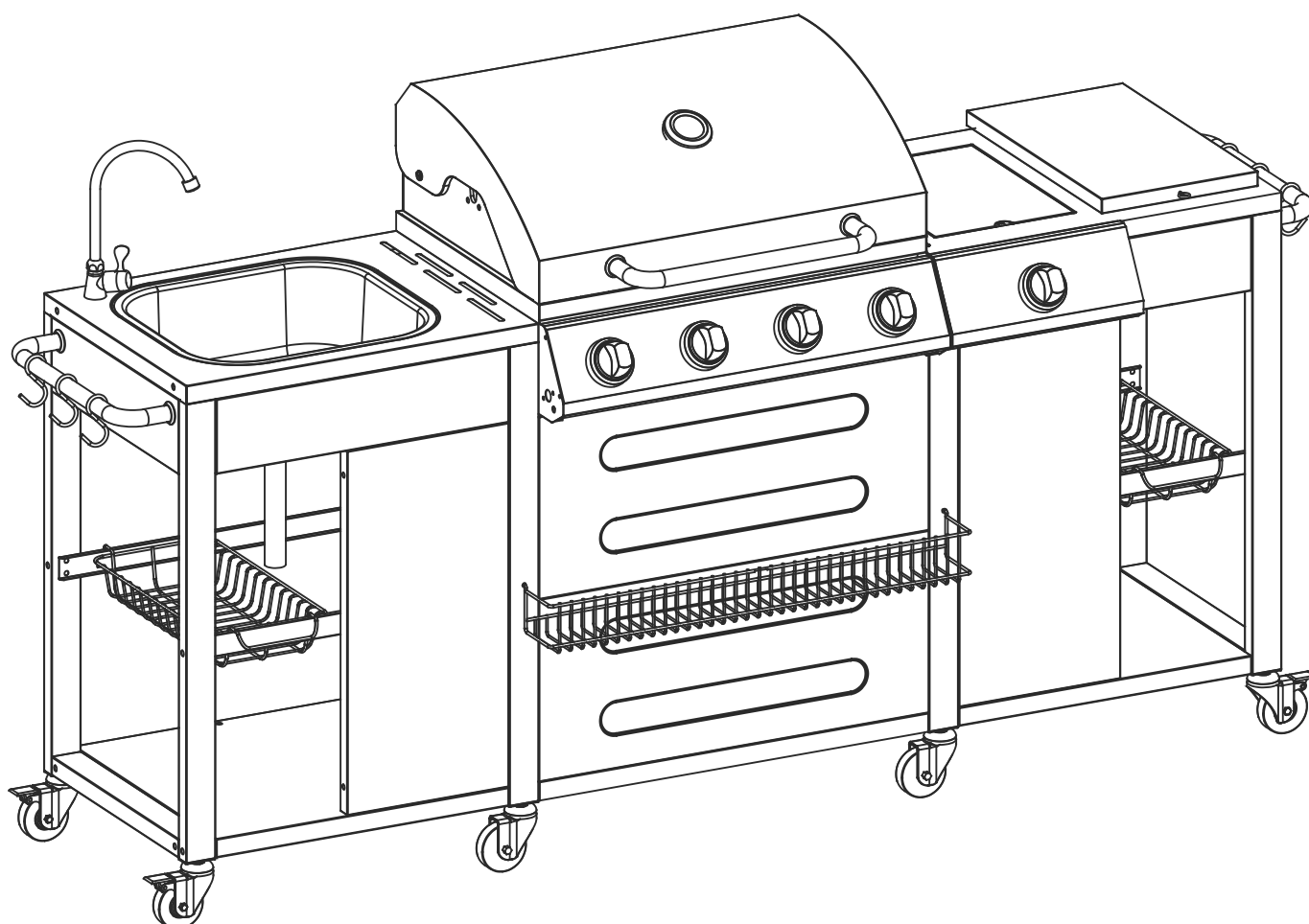


- ENG** Garden kitchen & Gas Grill
- CZ** Zahradní kuchyně & Plynový gril
- SK** Záhradná kuchyňa & Plynový gril

„VICENZA“



ENG

The VICENZA garden kitchen offers everything you need for a garden barbecue with friends.

It is a unique combination of a gas grill, combined with sink, worktop with a solid wooden board, a gas burner (cooker) and whole range of storage baskets.

The main barbecue area is equipped with 4 burners using separate regulation and piezo ignition. Thanks to the possibility of switching off the middle burners, the grill is suitable for both direct and indirect grilling, it is equipped with a thermometer and a tempering grid for maintaining the temperatures of ready-made meals. The entire garden kitchen is complemented by a stove with independent regulation and piezo ignition. A connecting hose for the gas cylinder and a pressure reducing valve are also included.

Flame Tamer system - metal profiles are placed directly above the burners, which prevents the dripping of the fat into the flammings and its ignition. At the same time, the flame does not heat directly, which leads to a significantly more even heating of the entire grill grid. Grid is made with an enamelled finish.

The grill is equipped with a shelf in the lower part, intended for dripping fat. The shelf slides out in the back, which makes for easy cleaning.

The sink together with the water tap is an excellent helper when grilling. The tap can be easily connected, for example, to a water hose.

The entire garden kitchen is mobile (8 wheels, 4 of which are braked), sides and front part is equipped with storage baskets. Side handles can also be used as hooks.

Technická data

main burner	4x
side cooker	1x
fuel for grill	gas cylinder
hinged lid	yes, with thermometer
piezo ignition	yes
mobility	yes 8x wheels (4x brake)
storage basket	yes, 3x
sink	39 x 34 x 15 cm
faucet	1x, lever
wooden board	28 x 45 x 2.5 cm
working desk	60 x 46 cm
total power	17.2 kW/hour
color	black / silver
barbecue area	65 x 46 cm
warming rack	61 x 16 cm
grid / plate height	87 cm from ground
overall dimensions	206 x 60 x 116 cm

CZ

Zahradní kuchyně VICENZA nabízí vše potřebné pro zahradní grilování s přáteli.

Je jedinečnou kombinací plynového grilu, dřezu s vodovodním kohoutkem, pracovní desky s masivním dřevěným prkénkem, plynového hořáku (vařiče) a celé řady odkládacích košů.

Hlavní grilovací prostor je osazen 4x hořáky se samostatnou regulací a piezo zapalováním. Díky možnosti vypnout prostřední hořáky je gril vhodný jak pro přímé, tak pro nepřímé grilování, je vybaven teploměrem a odkládacím roštem pro udržování teplot již hotových pokrmů. Celá zahradní kuchyně je doplněna vařičem se samostatnou regulací a piezo zapalováním. Součástí je i spojovací hadice k plynové lahvi a redukční ventil.

Systém Flame Tamer – přímo nad hořáky jsou umístěny kovové profily, které zabraňují skapávání tuku mezi plameny a jeho vzplanutí. Zároveň zabraňují přímému ohřevu mřížky plameny hořáku pouze v jeho místě, čímž dochází k výrazně rovnoměrnějšímu vyhřívání celé grilovací mřížky se smaltovanou povrchovou úpravou.

Grill je opatřen poličkou ve spodní části celé plochy grilu, určenou pro odkapávající tuk. Polička se vysouvá v zadní části, tím je docíleno snadného čištění grilu.

Dřez spolu s vodovodním kohoutkem je výborným pomocníkem při grilování. Kohoutek lze snadno připojit např. na vodovodní hadici.

Celá zahradní kuchyně je pojízdná (8 koleček z toho 4 brzděná), po stranách i zepředu je osazena odkládacími košíky a na bočních rukojetích i háčky pro zavěšení.

Technická data

hlavní hořák	4x
boční vařič	1x
palivo pro gril	plynová láhev
sklopné víko	ano, s teploměrem
piezo zapalování	ano
pojízdný	ano (8 / 4 brzděná kola)
odkládací koš	ano, 3x
dřez	39 x 34 x 15 cm
vodovodní baterie	1x, páková
prkénko	dřevo, 28 x 45 x 2.5 cm
pracovní deska	60 x 46 cm
celkový výkon	17.2 kW/hod.
barva	černá / stříbrná
grilovací prostor	65 x 46 cm
odkládací mřížka	61 x 16 cm
výška roštu / desky	87 cm od země
celkové rozměry	206 x 60 x 116 cm

SK

Záhradný kuchyne VICENZA ponúka všetko potrebné pre záhradné grilovanie s priateľmi.

Je jedinečnou kombináciou plynového grilu, drezu s vodovodným kohútikom, pracovné dosky s masívnym dreveným doskou, plynového horáka (vařiča) a celej rady odkladacích košov.

Hlavný grilovací priestor je osadený 4x horáky so samostatnou reguláciou a piezo zapalovaním. Vďaka možnosti vypnúť prostredný horáky je gril vhodný ako pre priame, tak pre nepriame grilovanie, je vybavený teplomerom a odkladacím roštom pre udržovanie teplot už hotových pokrmov. Celá záhradnej kuchyne je doplnená vařičom so samostatnou reguláciou a piezo zapalovaním. Súčasťou je aj spojovacie hadice k plynovej fľaši a redukčný ventil.

Systém Flame Tamer - priamo nad horáky sú umiestnené kovové profily, ktoré zabraňujú kvapkaniu tuku medzi plameňmi a jeho vzplanutia. Zároveň zabraňujú priamemu ohrevu mriežky plamene horáka len v jeho mieste, čím dochádza k výrazne rovnomernejšiemu vyhrievanie celej grilovacej mriežky so smaltovanou povrchovou úpravou.


Grill je opatrený poličkou v spodnej časti celej plochy grilu, určenú pre odkvapávajúci tuk. Polička sa vysúva v zadnej časti, tým je docielené jednoduchého čistenia grilu.

Drez spolu s vodovodným kohútikom je výborným pomocníkom pri grilovaní. Kohútik možno ľahko pripojiť napr. Na vodovodnú hadicu.

Celá záhradnej kuchyne je pojazdná (8 koliesok z toho 4 brzdené), po stranách aj spredu je osadená odkladacími košíky a na bočných rukovätiach aj háčiky na zavesenie.

Technické údaje

hlavný horák	4x
bočné vařič	1x
palivo pre gril	plynová fľaša
sklopné veko	áno, s teplomerom
piezo zapalovanie	áno
pojazdný	áno (8/4 brzdené kola)
odkládací kôš	áno, 3x
drez	39 x 34 x 15 cm
vodovodné batérie	1x, páková
lopárik	dřevo, 28 x 45 x 2.5 cm
pracovná doska	60 x 46 cm
celkový výkon	17.2 kW / hod.
farba	čierna / strieborná
grilovací priestor	65 x 46 cm
odkládací mriežka	61 x 16 cm
výška roštu / dosky	87 cm od zeme
celkové rozmery	206 x 60 x 116 cm

Manufacturer / Výrobce / výrobca:	Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co., Ltd.		
Type / Typ /Typ:	G3554OD(13060)		
Heat input Celkový tepelný příkon (všechny kategorie plynu): Celkový tepelný príkon (všetky kategórie plynu):	17.2KW (1250 g/h)		
Appliance category / Kategorie plynu / Kategória plynu:	I3+(28-30/37)	I3B/P(30)	
Gas type / Typ plynu / Typ plynu:	Butan	Propane	LPG (směs plynů / smes plynov)
Gas pressure / Tlak plynu / Tlak plynu:	28-30 mbar	37 mbar	30 mbar
Injector size / Velikost trysky / Veľkosť trysky:	hlavní / hlavná: 0,90 mm boční / bočná: 0,85 mm		hlavní / hlavná: 0,90 mm boční / bočná: 0,85 mm
Identification code / Identifikační kód / Identifikačný kód:	1936CU2601		

ENG Regulation valve

The regulator automatically reduces the gas pressure and maintains the set pressure. It is designed to be used in a covered area to prevent clogging of the air hole. Inlet for connection to valve equipped with union nut W 21.8 x 1/14" L and outlet hose end for PB hose with inner diameter 8mm or thread G 1/4" L

Technical data	Gas required	Propane butane
Input pressure	0,3-10 bar	
Nominal flow	28 - 30 mbar	

INSTRUCTIONS FOR USE

It is important to read the safety regulations before installing the controller. To install the regulator on the bottle with PB proceed as follows:

- Check that the cylinder valve is closed
- Remove the connection thread nut from the cylinder valve
- Attach a hose to the hose end
- Connect the bottle nut to the valve and tighten with a wrench - CAUTION LEFT THREAD
- Check the tightness of the joints with soapy water after commissioning

CAUTION

- The controller may only be installed by persons over 18 years of age, familiar with safety regulations.
- The gas in the bottle is under pressure in the liquid state
- Any gas or liquid leakage is explosive and flammable
- A small gas concentration (2-11%) can cause the explosion.
- Gas is heavier than air, greater concentration is at the floor
- Liquid gas, due to the lower specific weight floats on the water
- Rapid evaporation of the gas under severe temperature reduction can cause burns

GAS VALVES - The cap in front of the appliance or the bottle shut-off valve must always be closed when the appliance is not operating.

REGULATOR - In the event of a leak or doubt about the correct operation of the regulator, look for a professional gas installation company. When replacing the bottle, first close the appliance valves, then close the cylinder valve before disconnecting the regulator.

WARRANTY AND SERVICE - The warranty period is 24 months from the date of sale when proof of purchase is provided. The flexible gas pipe used for connecting the regulator is made of 50cm rubber.

Replace the gas cylinder in a well-ventilated place away from any sources of ignition (such as candles, cigarettes, or other sparks or flame-generating devices)

Recommended pipe inspection dates and flexible hoses: at least once a month and every gas cylinder change. In the event of any signs of cracking or other damage, the hose must be replaced with a new original hose or hose of the same quality.

CZ Regulační ventil

Regulátor samočinně snižuje tlak plynu a udržuje jej nastavené výši. Je navržen pro používání v zakrytém prostoru, aby nedošlo k ucpaní v zduchového otvoru. Na vstupuje pro připojení k ventilu opatřen převlečnou maticí W 21,8 x 1/14" L a na výstupu hadicovou koncovkou pro hadici na PB s vnitřní světlostí 8mm nebo závitem G 1/4" L

Technické údaje	Použití pro plyn	Propan-bután
Vstupní přetlak	0,3-10 bar	
Jmenovitý průtok	28 - 30 mbar	

NÁVOD K POUŽITÍ

Před instalací regulátoru je důležité seznámit se s bezpečnostními předpisy. Při montáži regulátoru na lahev s PB postupujeme následujícím způsobem:

- Zkontrolujeme, zda je ventil lahve uzavřen
- Z ventilu lahve demontujeme matici přípojovacího závit
- Na hadicovou koncovku připevníme hadici
- Připojíme na ventil lahve maticí a dotáhneme klíčem - POZOR LEVÝ ZÁVIT
- Zkontrolujeme po zprovoznění těsnost spoju mýdlovou vodou

UPOZORNĚNÍ

Montáž regulátoru mohou provádět pouze osoby starší 18-ti let, znalé bezpečnostních předpisů.

- Plyn v láhvi je pod tlakem v kapalném stavu
- Jakýkoliv únik plynu či kapaliny je výbušný a zápalný
- Výbuch může způsobit i malá koncentrace plynu (2-11%)
- Plyn je těžší než vzduch, větší koncentrace je u podlahy
- Kapalným plyn, vzhledem k nižší specifické hmotnosti plave na vodě
- Rychlé vypařování plynu při prudkém snížení teploty může způsobit popáleniny

PLYNOVÉ VENTILY - Uzávěr před spotřebičem, nebo uzavírací ventil lahve je nutné uzavřít vždy, pokud není spotřebič v činnosti.

REGULÁTOR - V případě netěsnosti, nebo pochybnosti o správné funkci regulátoru vyhledejte odbornou plynoinstalační firmu. Při výměně lahve napřed uzavřete ventily spotřebiče, poté uzavřete ventil tlakové lahve a teprve potom odpojte regulátor.

ZÁRUKA A SERVIS - Záruční lhůta je 24 měsíců ode dne prodeje při prokázání dokladu o koupi výrobku. Použité ohebné plynové potrubí pro připojení regulátoru vyrobeno z pryže o délce 50cm.

Plynovou lahev vyměňujte na dobře větraném místě mimo dosah jakýchkoliv zdrojů zapálení (například svíček, cigaret nebo jiných zařízení generující jiskry nebo otevřený oheň)

Doporučené termíny kontroly potrubí a ohebné hadice: minimálně jednou za měsíc a při každé výměně plynové lahve. V případě jakýchkoliv známek popraskání nebo jiného poškození musí být hadice vyměněna za novou originální hadici nebo hadici se stejnou kvalitou.

SK Regulačný ventil

Regulátor samočinne znižuje tlak plynu a udržiava ho nastavenej výške. Je navrhnutý pre používanie v zakrytom priestore, aby nedošlo k upchatiu vzduchového otvoru. Na vstupuje na pripojenie k ventilu opatrený prevlečnou maticou W 21,8 x 1/14" L a na výstupe hadicovou koncovkou pre hadicu na PB s vnútornou svetlosťou 8mm alebo závitom G 1/4" L

Technické údaje	Použitie pre plyn	Propan-bután
Vstupný pretlak	0,3-10 bar	
Menovitý prietok	28 - 30 mbar	

NÁVOD NA POUŽITIE

Pred inštaláciou regulátora je dôležité oboznámiť sa s bezpečnostnými predpismi. Pri montáži regulátora na fľašu s PB postupujeme nasledujúcim spôsobom:

- Skontrolujeme, či je ventil fľaše uzavretý
- Z ventilu fľaše demontujeme maticu pripojovacieho závit
- Na hadicovú koncovku pripevníme hadicu
- Pripojíme na ventil fľaše maticou a dotiahneme kľúčom - POZOR ĽAVÝ ZÁVIT
- Skontrolujeme po sprevádzkovaní tesnosť spojov mýdlovou vodou

UPOZORNENIE

Montáž regulátora môžu vykonávať iba osoby staršie ako 18-tich rokov, ovládajúcich bezpečnostných predpisov.

- Plyn vo fľaši je pod tlakom v kvapalnom stave
- Akýkoľvek únik plynu či kvapaliny je výbušný a zápalný
- Výbuch môže spôsobiť aj malá koncentrácia plynu (2-11%)
- Plyn je ťažší ako vzduch, väčšia koncentrácia je u podlahy
- Kvapalný plyn, vzhľadom k nižšej špecifickej hmotnosti pláva na vode
- Rýchle vyparovanie plynu pri prudkom snížení teploty môže spôsobiť popáleniny

PLYNOVÉ VENTILY - Uzáver pred spotrebičom, alebo uzatvárací ventil fľaše je nutné uzavrieť vždy, pokiaľ nie je spotrebič v činnosti.

REGULÁTOR - V prípade netesnosti, alebo pochybnosti o správnej funkcii regulátora vyhledejte odbornú plynoinstalačnú firmu. Pri výmene fľaše napred uzavrite ventily spotrebiče, potom uzavrite ventil tlakovej fľaše a až potom odpojte regulátor.

ZÁRUKA A SERVIS - Záručná lehota je 24 mesiacov odo dňa predaja pri preukázání dokladu o kúpe výrobku. Použitie ohybné plynové potrubie pre pripojenie regulátora vyrobené z gumy s dĺžkou 50cm.

Plynovú fľašu vymieňajte na dobre vetranom mieste mimo dosahu akýchkoľvek zdrojov zapálenia (napríklad sviečok, cigaret alebo iných zariadení generujúce iskru alebo plameň)

Odporúčané termíny kontroly potrubia a ohybné hadice: minimálne raz za mesiac a pri každej výmene plynovej fľaše. V prípade akýchkoľvek známk popraskanie alebo iného poškodenia musí byť hadica vymenená za novú originálnu hadicu alebo hadicu s rovnakou kvalitou.

INSTRUCTION MANUAL

Ignition

- Main Burner: Single shot piezo ignition unit which lights a transient pilot
- Side Burner: Single shot piezo ignition unit

IMPORTANT:

- Read the following instructions carefully and ensure that your barbecue is correctly installed, assembled and maintained. Failure to follow these instructions could cause serious injury and/or damage to property
- Use outdoor only.
- Read the instructions before using the appliance.
- WARNING: accessible parts may be very hot. Keep young children away.
- This appliance must be kept away from flammable materials during use
- Do not move the appliance during use.
- Turn off the gas supply at the gas cylinder after use.
- Do not modify the appliance.
- Turn off the gas supply at the gas cylinder after use.
- This appliance must be kept away from flammable materials during use.
- Always use protective gloves when handling particularly hot components.
- For any question concerning the assembly or operation of the appliance, please contact your retailer or LPG distributor.
- When choosing a site for use, always position the appliance and gas cylinder on a flat surface.
- Never light the appliance with the LID closed.
- Your barbecue uses an 11 or 15 kg gas cylinder. Your barbecue's performance will be improved by the use of propane or LPG mixtures. Butane can be used but, due to the appliance's power, the cylinder will tend to seize and produce low pressure gas, which will affect your barbecue's performance.
- When choosing a location for your barbecue, the following criteria should be taken into consideration.
- Both sides and behind the barbecue: the sides and rear of the barbecue should be 1 metre away from any item likely to impede its operation.
- Above the barbecue: THERE SHOULD BE NOTHING ABOVE THE BARBECUE.
- NOTE TO THE CONSUMER: PLEASE KEEP INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE.

CONNECTING THE GAS CYLINDER TO THE APPLIANCE

- This appliance is only suitable for use with low pressure Butane or Propane gas or LPG mixtures, fitted with the appropriate low-pressure regulator via a flexible hose. The hose should be secured to the regulator and the appliance with hose clips. This barbecue is set to operate at a 28 mbar regulator with Butane gas and a 37 mbar regulator with Propane gas, 30 mbar for LPG mixtures. Please consult your LPG dealer for information regarding a suitable regulator for the gas cylinder.

Regulator and Hose

- This item is supplied with the barbecue, but replacements are available from your equipment retailer or an authorised LPG gas stockist. Use only regulators and hose approved for

LP Gas at the above pressures. The life expectancy of the regulator is estimated as 10 years. It is recommended that the regulator should be changed within 10 years of the date of manufacture.

- The use of the wrong regulator or hose is dangerous, always check that you have the correct items before operating the barbecue.
- The hose used must conform to the relevant standards for the country of use. The length of the hose must be 1.5 metres (maximum). Worn or damaged hose must be replaced. Ensure that the hose is not obstructed, kinked or in contact with any part of the barbecue other than at its connection.

Storage of Appliance

- The appliance should be only allowed to store indoors when appliance is disconnected and removed from the cylinder. When the appliance is not in use for a period of time it should be stored in its original packaging and stored in a dry, dust free environment.

Gas Cylinder

- The gas cylinder should not be dropped or handled roughly. If the appliance is not in use, the cylinder must be disconnected. Replace the protective cap on the cylinder after disconnecting the cylinder from the appliance.
- Cylinders must be stored outdoors in an upright position and out of the reach of children. The cylinder must never be stored where temperatures can reach over 50°C. Do not store the cylinder near flames, pilot lights or other sources of ignition. DO NOT SMOKE NEAR THE CYLINDER(S).
- This barbecue is designed for use outdoors only, away from any flammable materials. It is important that there are no overhead obstructions and that there is a minimum distance of 1m from the side and rear of the appliance. It is important that the ventilation openings of the appliance are not obstructed. The barbecue must be used on a level, stable surface. The appliance should be protected from direct draughts and should be positioned or protected against direct penetration by any trickling water (e.g. rain).

Parts sealed by the manufacturer or his agent must not be altered by the user. No modifications should be made to any part of this barbecue and repairs and maintenance should only be carried out by a registered service engineer.

Connection to Appliance

- Before connection, ensure that there is no debris caught in the head of the gas cylinder, regulator, burner and burner parts. Spiders and insects can nest within and clog the burner/venturi tube at the orifice. A clogged burner can lead to a fire beneath the appliance.
- Clean burner holes with a heavy-duty pipe cleaner.
- Fit the hose to the appliance using a spanner to tighten it onto the connection thread. If the hose is replaced, it must be secured to the appliance and regulator connections with hose clips. Disconnect the regulator from the cylinder (according to the directions indicated on regulator) when the barbecue is not in use.
- The barbecue must be used in a well-ventilated area. Do not use indoors or garage.

ONLY USE THIS BARBECUE OUTDOORS.

BEFORE USE CHECK FOR LEAKS

Never check for leaks with a naked flame, always use a soapy water solution

CHECK FOR LEAKS

- Make 2-3 ounces of leak detecting solution by mixing 1/4 washing up liquid with 3/4 water.
- Ensure the control valve is OFF.
- Connect the regulator to the cylinder and ON/OFF valve to the burner, ensure the connections are secure then turn ON the gas.
- Brush the soapy solution onto the hose and all joints. If bubbles appear you have a leak, which must be rectified before use.
- Retest after fixing the fault.
- Turn OFF the gas at the cylinder after testing.
- If leakage is detected and cannot be rectified, do not attempt to repair leakage but consult your gas dealer.

Lighting instructions for main burner

- Open the lid and make sure that all burners are in the OFF position
- Connect the regulator to the gas bottle. Turn the gas supply to ON position on the regulator. Use soapy water to check if there is any gas leakage between the Bottle and the regulator.
- Push down the control knob and turn it anti-clockwise to position to light the burner.
- If the burner fails to ignite, turn the control knob off (clockwise) and also turn the cylinder valve off. Wait 5 minutes and repeat previous step.
- Adjust the heat by turning the knob to the High/Low position.
- To turn off the barbecue, turn the cylinder valve or regulator switch to the "OFF" position and then turn the control knob on the appliance clockwise to the "OFF" position.

Warning: If any burner fails to ignite, turn the control knob off (clockwise) and also turn the cylinder valve off. Wait five minutes before attempting to relight.

Before cooking for the first time, operate the barbecue for about 15 minutes with the lid closed and the gas turned on HIGH. This will 'heat clean' the internal parts and dissipate odour from the painted finish.

Lighting instructions for side burner

- Open the lid.
- Push down the control knob and turn it anti-clockwise to position to light the burner.
- If the burner is not lit within 5 seconds, turn the knob to OFF position, and repeat previous step.
- If the burner fails to ignite, turn the control knob off (clockwise) and also turn the cylinder valve off. Wait 5 minutes and repeat previous step.
- To turn the barbecue "OFF", turn the cylinder valve or regulator switch to the "OFF" position and then turn the control knob on the appliance clockwise to the "OFF" position.

Warning: If any burner fails to ignite, turn the control knob to off position (clockwise) and also turn the cylinder valve off. Wait for five minutes before attempting to light the barbecue again.

CLEANING & MAINTENANCE

General Warning

- Before cleaning, wait until the gas barbecue has cool down sufficiently.
- Before cleaning, remove the gas cylinder.
- Do not use any flammable detergents.
- Do not use wire brush or other abrasive utensils for cleaning.
- Do not use any oven cleaners. Oven cleaner attacks painted surface.
- Clean the barbecue after each use.

Exterior surface

- Use mild detergents, caustic soda and hot water.
- Mild abrasive agents can be used for stubborn stains.
- Following this, rinse thoroughly with water.

Interior surface

Does the inner surface of the grill lid looks as paint may flake? There is burnt-on grease which is flaking.

- Clean the surface thoroughly with highly concentrated, hot soap suds.
- Rinse thoroughly with water and allow the lid to dry.

Interior surface of the barbecue bottom

- Remove residue with a brush or a scraper.
- Using soap suds and a sponge, finish by washing the surface.
- Rinse thoroughly with water and allow the surface to dry.

Cooking grid & Warming Rack

- Use mild soap suds.
- Mild abrasive agents can be used for stubborn stains.
- Following this, rinse thoroughly with water.

Clean the burner

- Turn the gas OFF at the control knob and disconnect the cylinder.
- Remove cooling grate.
- Clean the burner with a soft brush or blow clean with compressed air and wipe with a cloth.
- Clean any clogged ports with a pipe cleaner or stiff wire (such as an opened paper clip).
- Inspect burner for any damage (cracks or holes). If damage is found, replace with a new burner. Reinstall the burner, check to ensure that the Gas valve orifices are correctly positioned and secured inside the burner inlet (venturi).

Store the gas barbecue

- Before storage, please ensure the barbecue is clean and dry.
- Store the barbecue in a dust-free, dry room.
- Always use a cover to protect the barbecue to avoid rust.

SERVICING

Your gas barbecue should be serviced annually by a competent registered person.

Překlad originálního návodu k použití

Zapalování

- Hlavní hořák: Jednozážehová piezo zapalovací jednotka, která zapalí plamínek.
- Boční hořák: Jednozážehová piezo zapalovací jednotka

DŮLEŽITÉ:

- Pečlivě si přečtěte následující pokyny a ujistěte se, že je váš gril správně nainstalován, smontován a udržován. Nedodržení těchto pokynů může způsobit vážná zranění a / nebo poškození majetku
- Používejte pouze venku.
- Před použitím spotřebiče si přečtěte pokyny.
- **VAROVÁNÍ:** přístupné části mohou být velmi horké. Udržujte malé děti mimo dosah.
- Během používání musí být tento spotřebič chráněn před hořlavými materiály
- Během používání se zařízením nepohybujte.
- Po použití vypněte přívod plynu na plynové lahvi.
- Neupravujte spotřebič.
- Po použití vypněte přívod plynu na plynové lahvi.
- Během používání musí být tento spotřebič chráněn před hořlavými materiály.
- Při manipulaci se zvláště horkými součástmi vždy používejte ochranné rukavice.
- V případě jakýchkoli dotazů týkajících se montáže nebo provozu spotřebiče kontaktujte svého prodejce nebo distributora LPG.
- Při výběru místa použití vždy umístěte spotřebič a plynovou láhev na rovný povrch.
- Nikdy nezapalujte spotřebič se zavřeným víkem.
- Při výběru místa pro grilování je třeba vzít v úvahu následující kritéria:
- Oba boky a zadní část grilu musí být vzdáleny nejméně 1 metr od jakéhokoli předmětu, který by mohl bránit jeho provozu.
- Prostor nad grilem: **NAD GRILEM MUSÍ ZŮSTAT VOLNÝ PROSTOR.**
- **POZNÁMKA PRO SPOTŘEBITELE: UCOVEJTE TENTO NÁVOD PRO JEHO BUDOUCÍ POUŽITÍ.**

PŘIPOJENÍ PLYNOVÉ LÁHVE

- Tento spotřebič je vhodný pouze pro použití s nízkotlakým butanem nebo propanem nebo směsí LPG, vybavenými příslušným nízkotlakým regulátorem pomocí pružné hadice. Hadice by měla být připevněna k regulátoru a zařízení pomocí hadicových spon. Toto grilování je nastaveno na provoz s regulátorem 28 mbar s butanovým plynem a regulátorem 37 mbar s propanovým plynem, 30 mbar pro směsí LPG. Informace o vhodném regulátoru pro plynovou láhev získáte od svého prodejce LPG.

Regulátor a hadice

- Tento výrobek je dodáván s grilem, ale náhradní díly jsou k dispozici u prodejce vybavení nebo u autorizovaného skladu s plynem LPG. Používejte pouze regulátory a hadice schválené pro LPG při výše uvedených tlacích. Očekávaná délka života regulátoru je 10 let. Doporučuje se vyměnit regulátor do 10 let od data výroby.

- Použití nesprávného regulátoru nebo hadice je nebezpečné, před použitím grilu vždy zkontrolujte, zda máte správné předměty.
- Použitá hadice musí odpovídat příslušným normám pro zemi použití. Délka hadice musí být maximálně 1,5 metru. Opatřebená nebo poškozená hadice musí být vyměněna. Ujistěte se, že hadice není ucpaná, zauzlená nebo ve styku s jakoukoli částí grilu jinak, než při připojení.

Skladování zařízení

- Zařízení by mělo být dovoleno skladovat uvnitř pouze tehdy, když je zařízení odpojeno os plynové lahve. Pokud zařízení po určitou dobu nepoužíváte, mělo by být uloženo v původním obalu a skladováno v suchém a bezprašném prostředí.

Plynová lahev

- Plynová láhev nesmí upadnout ani se s ní nesmí hrubě manipulovat. Pokud spotřebič nepoužíváte, musí být láhev odpojena. Po odpojení lahve od spotřebiče nasadte zpět ochranný kryt na lahvi.
- Planové lahve musí být skladovány venku ve svislé poloze a mimo dosah dětí. Plynovou lahev nikdy neskladujte tam, kde může teplota přesáhnout 50°C. Plynovou lahev neskladujte v blízkosti plamenů nebo jiných zdrojů vznícení. Nekuřte v blízkosti planové lahve.
- Tento gril je určen pouze pro použití venku, mimo dosah hořlavých materiálů. Je důležité, aby zde žádné překážky nad grilem a aby byla minimální vzdálenost 1 m od boční a zadní části zařízení. Je důležité, aby ventilační otvory spotřebiče nebyly blokovány. Gril musí být používán na rovném, stabilním povrchu. Spotřebič by měl být chráněn před přímým průvanem a měl by být umístěn nebo chráněn proti přímému vniknutí stékající vody (např. deště).

Díly zapečetěné výrobcem nesmí uživatel měnit. Na žádné části tohoto grilu by neměly být prováděny žádné úpravy a opravy a údržbu by měl provádět pouze registrovaný servisní technik.

Připojení

- Před připojením zajistěte, aby v hlavě plynové lahve, regulátoru, hořáku a jeho částech nebyly zachyceny žádné nečistoty. Pavouci a hmyz se mohou vnořit a ucpat hořákovou trubici v ústí. Zanesený hořák může vést k požáru pod přístrojem.
- Očistěte otvory hořáku silným čisticím prostředkem na potrubí.
- Připojte hadici k zařízení pomocí klíče a utáhněte ji na připojovací závit. Pokud je hadice vyměněna, musí být připevněna k přípojkám spotřebiče a regulátoru pomocí hadicových spon. Pokud gril nepoužíváte, odpojte jej od plynové lahve (podle pokynů uvedených na regulátoru).
- Gril musí být používán na dobře větraném místě. Nepoužívejte uvnitř nebo v garáži.

POUŽÍVEJTE POUZE VE VENKOVNÍM PROSTŘEDÍ.

PŘED POUŽITÍM ZKONTROLUJTE TĚSNOST

Nikdy nekontrolujte těsnost otevřeným plamenem, vždy používejte mýdlový roztok

KONTROLA ÚNIKŮ

- Vyrobté cca 100 ml roztoku pro detekci úniku smícháním 1/4 mycího prostředku s 3/4 vodou.
- Ujistěte se, že je regulační ventil vypnutý.
- Připojte regulátor k lahvi, ujistěte se, že jsou připojení bezpečná, a poté zapněte plyn.
- Naneste mýdlový roztok na hadici a na všechny spoje. Pokud se objeví bubliny, došlo k úniku, který je třeba před použitím odstranit.
- Po odstranění poruchy proveďte nový test.
- Po testování VYPNĚTE plyn na lahvi.
- Pokud je zjištěn únik a nelze jej napravit, nepokoušejte se únik opravit, ale poraďte se s prodejcem plynu.

Pokyny pro zapálení hlavního hořáku

- Otevřete víko a ujistěte se, že jsou všechny hořáky v poloze VYPNUTO
- Připojte regulátor k plynové láhvi. Otevřete přívod plynu. Pomocí mýdlové vody zkontrolujte, zda mezi lahví a regulátorem nedochází k úniku plynu.
- Zatlačte ovládací knoflík a otočte jej proti směru hodinových ručiček do polohy, aby se hořák zapálil.
- Pokud se hořák nezapálí, vypněte ovládací knoflík (ve směru hodinových ručiček) a také vypněte ventil lahve. Počkejte 5 minut a opakujte předchozí krok.
- Nastavte teplotu otočením knoflíku do polohy Vysoká / Nízká.
- Chcete-li grilování vypnout, otočte ventil lahve nebo spínač regulátoru do polohy OFF a poté otočte ovládací knoflík na spotřebiči ve směru hodinových ručiček do polohy OFF.

Varování: Pokud se hořák nezapálí, vypněte ovládací knoflík (ve směru hodinových ručiček) a také vypněte ventil lahve. Počkejte pět minut, než se pokusíte znovu zapálit.

Před prvním vařením použijte gril asi 15 minut se zavřeným víkem a zapnutým plynem VYSOKÝ. Takto zahřejete vnitřní části a rozptýlíte zápach z lakovaného povrchu.

Pokyny pro zapálení bočního hořáku

- Otevřete víko.
- Zatlačte ovládací knoflík a otočte jej proti směru hodinových ručiček do polohy, aby se hořák zapálil.
- Pokud se hořák do 5 sekund nezapálí, otočte knoflík do polohy VYPNUTO a opakujte předchozí krok.
- Pokud se hořák nezapálí, vypněte ovládací knoflík (ve směru hodinových ručiček) a také vypněte ventil lahve. Počkejte 5 minut a opakujte předchozí krok.
- Chcete-li gril vypnout, otočte ventil lahve nebo spínač regulátoru do polohy VYPNUTO a poté otočte ovládací knoflík na spotřebiči ve směru hodinových ručiček do polohy VYPNUTO.

Varování: Pokud se hořák nezapálí, otočte ovládací knoflík do polohy vypnuto (ve směru hodinových ručiček) a také vypněte ventil lahve. Před opětovným zapálením grilu počkejte pět minut.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Obecné varování

- Před čištěním počkejte, dokud plynový gril dostatečně nevychladne.
- Před čištěním vyjměte plynovou láhev.
- Nepoužívejte žádné hořlavé čisticí prostředky.
- K čištění nepoužívejte drátěný kartáč ani jiné brusné nástroje.
- Nepoužívejte žádné čisticí prostředky na trouby. Čistič trouby napadá lakovaný povrch.
- Po každém použití gril očistěte.

Vnější povrch

- Používejte jemné čisticí prostředky, hydroxid sodný a horkou vodu.
- Na odolné skvrny lze použít jemná abraziva.
- Poté důkladně opláchněte vodou.

Vnitřní povrch

Vypadá vnitřní povrch víka grilu, že by se barva mohla odlupovat? Je zde spálený tuk, který se odlupuje.

- Povrch důkladně očistěte vysoce koncentrovaným horkým mýdlovým roztokem.
- Důkladně opláchněte vodou a nechejte víko zaschnout.

Vnitřní povrch dna grilu

- Zbytky odstraňte kartáčem nebo škrabkou.
- Pomocí mýdlové pěny a houby dokončete omytí povrchu.
- Důkladně opláchněte vodou a nechte povrch zaschnout.

Grilovací a ohřívací mřížka

- Použijte jemné mýdlové pěny.
- Na odolné skvrny lze použít jemná abraziva.
- Poté důkladně opláchněte vodou.

Vyčistěte hořák

- Vypněte plyn na ovládacím knoflíku a odpojte láhev.
- Odstraňte chladicí rošt.
- Hořák očistěte měkkým kartáčem nebo vyfoukejte stlačeným vzduchem a otřete hadříkem.
- Vyčistěte všechny ucpané porty čističem trubek nebo tuhým drátem (například otevřenou kancelářskou sponkou).
- Zkontrolujte hořák, zda není poškozen (praskliny nebo díry). Pokud zjistíte poškození, vyměňte jej za nový hořák. Znovu namontujte hořák, zkontrolujte, zda jsou otvory plynového ventilu správně umístěny a zajištěny uvnitř vstupu hořáku.

Skladování

- Před uskladněním se ujistěte, že je gril čistý a suchý.
- Gril skladujte v bezprašné a suché místnosti.
- Vždy použijte kryt, který chrání gril, aby nedošlo k rzi.

SERVIS

Váš plynový gril by měla každoročně kontrolovat kompetentní oprávněná osoba.

Preklad pôvodného návodu na použitie

Zapaľovanie

- Hlavní hořák: Jednozážehová piezo zapalovací jednotka, ktorá zapaľí plamínek.
- Boční hořák: Jednozážehová piezo zapalovací jednotka

DÔLEŽITÉ:

- Starostlivo si prečítajte nasledujúce pokyny a uistite sa, že je váš gril správne nainštalovaný, zmontovaný a udržiavaný. Nedodržanie týchto pokynov môže spôsobiť vážne zranenia a / alebo poškodenie majetku
- Používajte iba vonku.
- Pred použitím spotrebiča si prečítajte pokyny.
- VAROVANIE: prístupné časti môžu byť veľmi horúce. Udržujte malé deti mimo dosahu.
- Počas používania musí byť tento spotrebič chránený pred horľavými materiálmi
- Počas používania so zariadením nepohybujte.
- Po použití vypnite prívod plynu na plynovej fľaši.
- Neupravujte spotrebič.
- Po použití vypnite prívod plynu na plynovej fľaši.
- Počas používania musí byť tento spotrebič chránený pred horľavými materiálmi.
- Pri manipulácii so zvlášť horúcimi súčasťami vždy používajte ochranné rukavice.
- V prípade akýchkoľvek otázok týkajúcich sa montáže alebo prevádzky spotrebiča kontaktujte svojho predajcu alebo distribútora LPG.
- Pri výbere miesta použitia vždy umiestnite spotrebič a plynovú fľašu na rovný povrch.
- Nikdy nezapaľujte spotrebič so zatvoreným vekom.
- Pri výbere miesta pre grilovanie je potrebné vziať do úvahy nasledujúce kritériá:
- Obaja boky a zadná časť grilu musí byť vzdialené najmenej 1 meter od akéhokoľvek predmetu, ktorý by mohol brániť jeho prevádzky.
- Priestor nad grilom: NAD GRILOM MUSÍ ZOSTAŤ VOĽNÝ PRIESTOR.
- POZNÁMKA PRE SPOTREBITEĽOV: UCOVEJTE TENTO NÁVOD PRE JEHO POUŽITIE V BUDÚCNOSTI.

PRIPOJENIE PLYNOVÉ FĽAŠE

- Tento spotrebič je vhodný iba pre použitie s nízkotlakovým butánom alebo propánom alebo zmesami LPG, vybavenými príslušným nízkotlakovým regulátorom pomocou pružnej hadice. Hadica by mala byť pripevnená k regulátoru a zariadení pomocou hadicových spŕn. Toto grilovanie je nastavené na prevádzku s regulátorom 28 mbar s butánovým plynom a regulátorom 37 mbar s propánovým plynom, 30 mbar pre zmes LPG. Informácie o vhodnom regulátora pre plynovú fľašu získate od svojho predajcu LPG.

Regulátor a hadice

- Tento výrobok je dodávaná s grilom, ale náhradné diely sú k dispozícii u predajcu vybavenie alebo u autorizovaného skladu s plynom LPG. Používajte iba regulátory a hadice schválené pre LPG pri vyššie uvedených tlakoch. Očakávaná dĺžka života regulátora je 10 rokov. Odporúča sa vymeniť regulátor do 10 rokov od dátumu výroby.

- Použitie nesprávneho regulátora alebo hadice je nebezpečné, pred použitím grilu vždy skontrolujte, či máte správne predmety.
- Použitá hadica musí zodpovedať príslušným normám pre krajinu použitia. Dĺžka hadice musí byť maximálne 1,5 metra. Opotrebovaná alebo poškodená hadica musí byť vymenená. Uistite sa, že hadica nie je upchatá, zauzlená alebo v styku s akoukoľvek časťou grilu inak, než pri pripojení.

Skladovanie zariadenia

- Zariadenie by malo byť dovolené skladovať vnútri len vtedy, keď je zariadenie odpojené os plynové fľaše. Ak zariadenie po určitú dobu nepoužívate, malo by byť uložené v pôvodnom obale a skladované v suchom a bezprašnom prostredí.

Plynová fľaša

- Plynová fľaša nesmie upadnúť ani sa s ňou nesmie hrubo manipulovať. Pokiaľ spotrebič nepoužívate, musí byť fľaša odpojená. Po odpojení fľaše od spotrebiča nasadte späť ochranný kryt na fľaši.
- Plánovať fľaše musia byť skladované vonku vo zvislej polohe a mimo dosahu detí. Plynovú fľašu nikdy neskladujte tam, kde môže teplota presiahnuť 50 ° C. Plynovú fľašu neskladujte v blízkosti plameňov alebo iných zdrojov vznietenia. Nefajčite v blízkosti plánovať fľaše.
- Tento gril je určený iba pre použitie vonku, mimo dosahu horľavých materiálov. Je dôležité, aby tu žiadne prekážky nad grilom a aby bola minimálna vzdialenosť 1 m od bočnej a zadnej časti zariadenia. Je dôležité, aby ventilačné otvory spotrebiča neboli blokované. Gril musí byť používaný na rovnom, stabilnom povrchu. Spotrebič by mal byť chránený pred priamym prievanom a mal by byť umiestnený alebo chránený proti priamemu vniknutiu stekajúcej vody (napr. Dažďa).

Diely zapečatené výrobcom nesmie užívateľ meniť. Na žiadnej časti tohto grilu by nemali byť vykonávané žiadne úpravy a opravy a údržbu by mal vykonávať iba registrovaný servisný technik.

Pripojenie

- Pred pripojením zaistite, aby v hlave plynovej fľaše, regulátora, horáka a jeho častiach neboli zachytené žiadne nečistoty. Pavúky a hmyz sa môžu vnoriť a upchať horákovú trubicu v ústí. Zanesený horák môže viesť k požiaru pod prístrojom.
- Očistite otvory horáka silným čistiacim prostriedkom na potrubie.
- Pripojte hadicu k zariadeniu pomocou kľúča a utiahnite ju na pripojovací závit. Ak je hadica vymenená, musí byť pripevnená k prípojkám spotrebiča a regulátora pomocou hadicových spŕn. Ak gril nepoužívate, odpojte ho od plynovej fľaše (podľa pokynov uvedených na regulátora).
- Gril musí byť používaný na dobre vetranom mieste. Nepoužívajte vnútri alebo v garáži.

POUŽÍVAJTE IBA VO VONKAJŠOM PROSTREDÍ.

PRED POUŽITÍM SKONTROLUJTE TESNOSŤ

Nikdy nekontrolujte tesnosť otvoreným plameňom, vždy používajte mydlový roztok

KONTROLA ÚNIKOV

- Vyroberte cca 100 ml roztoku pre detekciu úniku zmiešaním 1/4 umývacieho prostriedku s 3/4 vodou.
- Uistite sa, že je regulačný ventil vypnutý.
- Pripojte regulátor k fľaši, uistite sa, že sú pripojení bezpečná, a potom zapnite plyn.
- Naneste mydlový roztok na hadicu a na všetky spoje. Ak sa objavia bubliny, došlo k úniku, ktorý treba pred použitím odstrániť.
- Po odstránení poruchy vykonajte nový test.
- Po testovaní VYPNITE plyn na fľaši.
- Ak je zistený únik a nemožno ho napraviť, nepokúšajte sa únik opraviť, ale poraďte sa s predajcom plynu.

- Pokyny pre zapálenie hlavného horáka
- Otvorte veko a uistite sa, že sú všetky horáky v polohe VYPNUTÉ
- Pripojte regulátor k plynovej fľaši. Otvorte prívod plynu. Pomocou mydlovej vody skontrolujte, či medzi fľaš a regulátorom nedochádza k úniku plynu.
- Zatlačte ovládací gombík a otočte ho proti smeru hodinových ručičiek do polohy, aby sa horák zapálil.
- Ak sa horák nezapáli, vypnite ovládací gombík (v smere hodinových ručičiek) a tiež vypnite ventil fľaše. Počkajte 5 minút a opakujte predchádzajúci krok.
- Nastavte teplotu otočením gombíka do polohy Vysoká / Nízka.
- Ak chcete grilovanie vypnúť, otočte ventil fľaše alebo spínač regulátora do polohy OFF a potom otočte ovládací gombík na spotrebiči v smere hodinových ručičiek do polohy OFF.

Varovanie: Ak sa horák nezapáli, vypnite ovládací gombík (v smere hodinových ručičiek) a tiež vypnite ventil fľaše. Počkajte päť minút, než sa pokúsíte znova zapáliť.

Pred prvým varením používajte gril asi 15 minút sa zatvoreným vekom a zapnutým plynom VYSOKÝ. Takto zahrejete vnútornú časť a rozptýlite zápach z lakovaného povrchu.

Pokyny pre zapálenie bočného horáka

- Otvorte veko.
- Zatlačte ovládací gombík a otočte ho proti smeru hodinových ručičiek do polohy, aby sa horák zapálil.
- Ak sa horák do 5 sekúnd nezapáli, otočte gombík do polohy VYPNUTÉ a opakujte predchádzajúci krok.
- Ak sa horák nezapáli, vypnite ovládací gombík (v smere hodinových ručičiek) a tiež vypnite ventil fľaše. Počkajte 5 minút a opakujte predchádzajúci krok.
- Ak chcete grilovať vypnúť, otočte ventil fľaše alebo spínač regulátora do polohy VYPNUTÉ a potom otočte ovládací gombík na spotrebiči v smere hodinových ručičiek do polohy VYPNUTÉ.

Varovanie: Ak sa horák nezapáli, otočte ovládací gombík do polohy vypnuté (v smere hodinových ručičiek) a tiež vypnite ventil fľaše. Pred opätovným zapálením grilu počkajte päť minút.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

Všeobecné varovanie

- Pred čistením počkajte, kým plynový gril dostatočne nevychladne.
- Pred čistením vyberte plynovú fľašu.
- Nepoužívajte žiadne horľavé čistiace prostriedky.
- Na čistenie nepoužívajte drôtenú kefu ani iné brúsne nástroje.
- Nepoužívajte žiadne čistiace prostriedky na rúry. Čistič rúry napáda lakovaný povrch.
- Po každom použití gril očistite.

Vonkajší povrch

- Používajte jemné čistiace prostriedky, hydroxid sodný a horúcu vodu.
- Na odolné škvrny možno použiť jemná abrazíva.
- Potom dôkladne opláchnite vodou.

Vnútorý povrch

Vyzerá vnútorný povrch veka grilu, že by sa farba mohla odlupovať? Je tu spálený tuk, ktorý sa odlupuje.

- Povrch dôkladne očistite vysoko koncentrovaným horúcim mydlovým roztokom.
- Dôkladne opláchnite vodou a nechajte veko zaschnúť.

Vnútorý povrch dna grilu

- Zvyšky odstráňte kefou alebo škrabkou.
- Pomocou mydlovej peny a huby dokončite umytie povrchu.
- Dôkladne opláchnite vodou a nechajte povrch zaschnúť.

Grilovacia a ohrievacia mřížka

- Použite jemné mydlovej peny.
- Na odolné škvrny možno použiť jemná abrazíva.
- Potom dôkladne opláchnite vodou.

Vyčistite horák

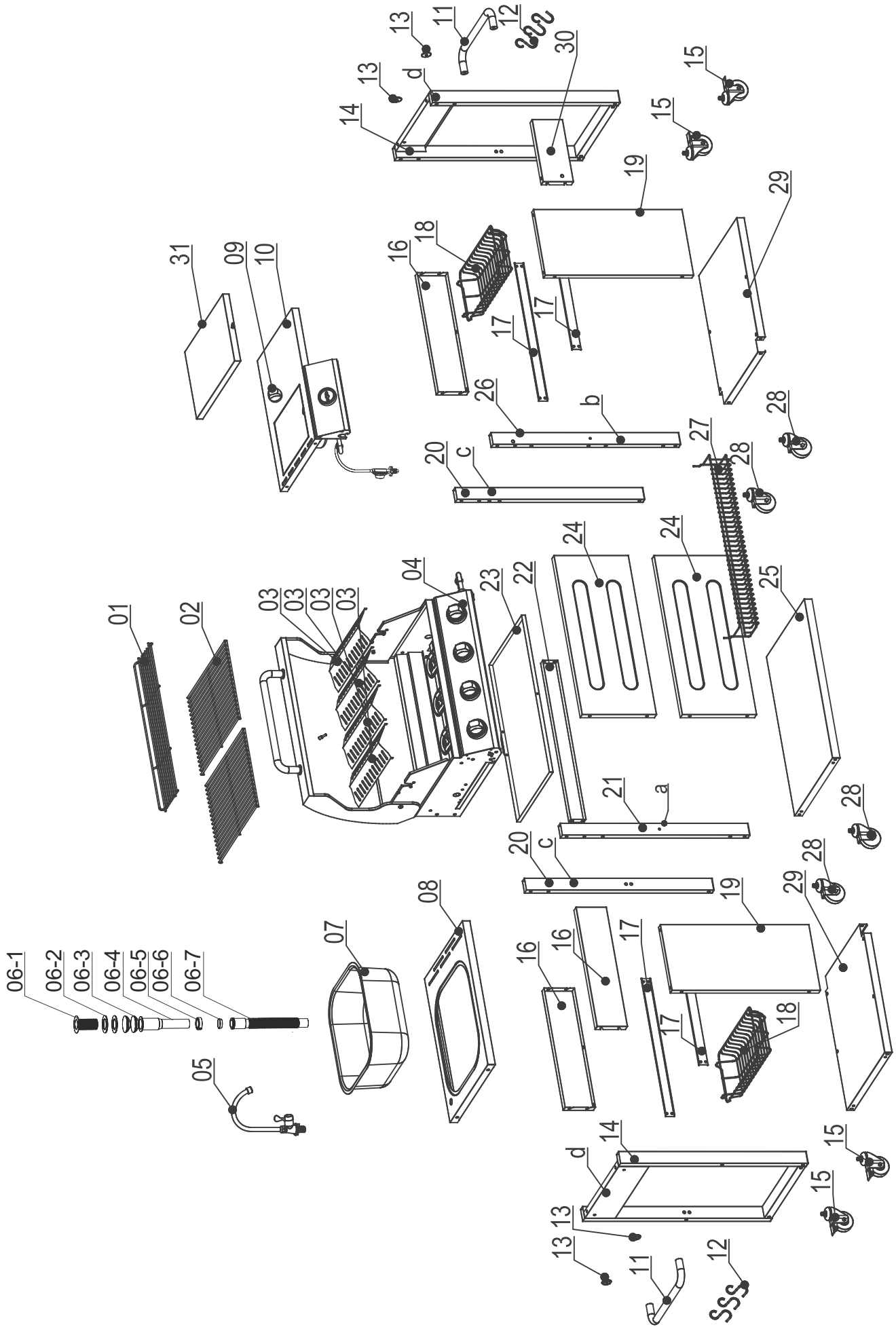
- Vypnite plyn na ovládacom gombíku a odpojte fľašu.
- Odstráňte chladiace rošt.
- Horák očistite mäkkou kefkou alebo vyfúkajte stlačeným vzduchom a utrite handričkou.
- Vyčistite všetky upchaté porty čističom trubiek alebo tuhým drôtom (napríklad otvorenou kancelárskou sponkou).
- Skontrolujte horák, či nie je poškodený (praskliny alebo diery). Ak zistíte poškodenie, vymeňte ho za nový horák. Znovu namontujte horák, skontrolujte, či sú otvory plynového ventilu správne umiestnené a zaistené vnútri vstupu horáka.

Skladovanie


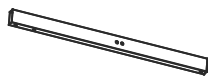
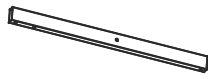




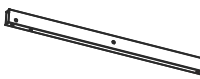


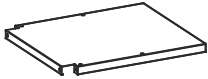
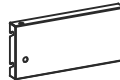




- Pred uskladnením sa uistite, že je gril čistý a suchý.
- Gril skladujte v bezprašnej a suchej miestnosti.
- Vždy používajte kryt, ktorý chráni gril, aby nedošlo k hrdze.

SERVIS

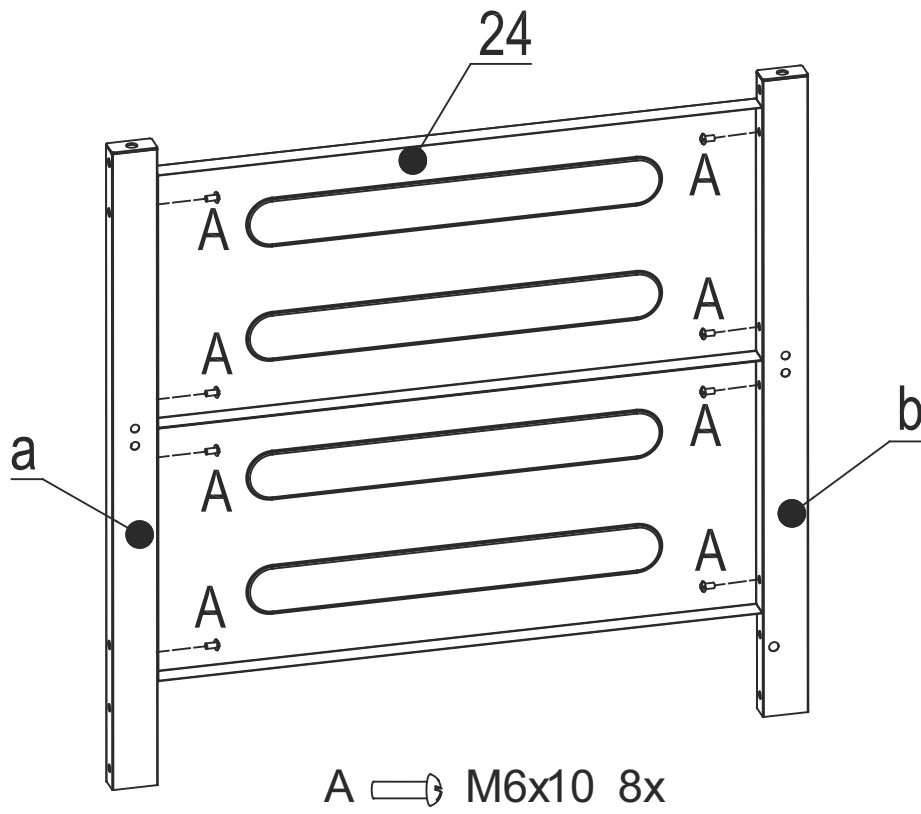
Váš plynový gril by mala každoročne kontrolovať kompetentná oprávnená osoba.



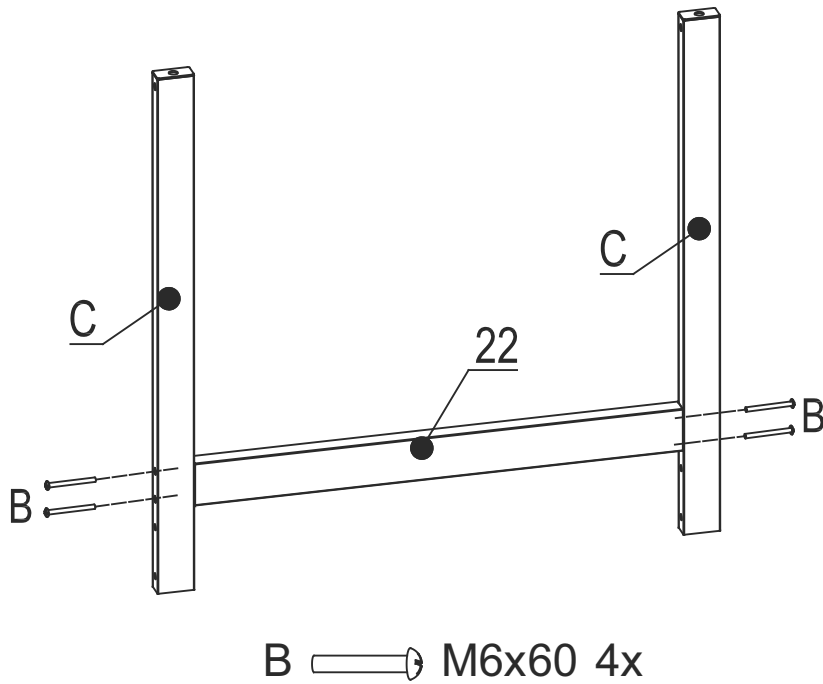
1	Warming Rack Ohřivací mřížka Ohrievacie mriežka		1x
2	Cooking Grid Grilovací mřížka Grilovacia mriežka		2x
3	Flame Tamer Stínění plamene Tienenie plameňa		4x
4	BBQ body Tělo grilu Telo grilu		1x
5	Faucet Vodovodní baterie Vodovodná batéria		1x
6	Strainer Odtok dřezu Odtok drezu		1x
7	Sink Dřez Drez		1x
8	Sink Table Stůl dřezu Stól drezu		1x
9	Knob Ovladač hořáku Ovládač horáka		1x
10	Side Burner Table Stůl s bočním hořákem Stól s bočným horákom		1x
11	Side Handle Boční rukojeť Bočná rukoväť		2x
12	Hook Háček Háčik		6x
13	Handle Base Podložka rukojeti Podložka rukoväte		4x
14	Legs Nohy Nohy		2x
15	Lock Caster Uzamykatelné kolečko Uzamykateľné koliesko		4x
16	Long Support Dlouhá vzpěra Dlhá vzpera		3x
17	Basket Support Vzpěra pro košík Vzpera pre košík		4x
18	Basket Košík Košík		2x

19	Side Front Panel Boční přední panel Bočný predný panel		2x
20	Rear Leg (c) Zadní noha (c) Zadná noha (c)		2x
21	Right Front Leg (a) Pravá přední noha (a) Pravá predná noha (a)		1x
22	Rear Support Zadní vzpěra Zadná vzpera		1x
23	Drip Pan Odkapávač Odkvapkávač		1x
24	Front Panel Přední panel Predný panel		2x
25	Bottom Panel Spodní panel Spodný panel		1x
26	Left Front Leg (b) Levá přední noha (b) Ľavá predná noha (b)		1x
27	Front Basket Přední košík Predný košík		1x
28	Caster Kolečko Koliesko		4x
29	Side Bottom Panel Boční spodní panel Bočný spodný panel		2x
30	Short Support Krátká podpora Krátka podpora		1x
31	Cutter Board Krájecí prkénko Doska na krájanie		1x
A	Screw M6x10 Šroub M6x10 Skrutka M6x10		78x
B	Screw M6x10 Šroub M6x60 Skrutka M6x60		12x
C	Nut M4 Matice M4 Matica M4		4x

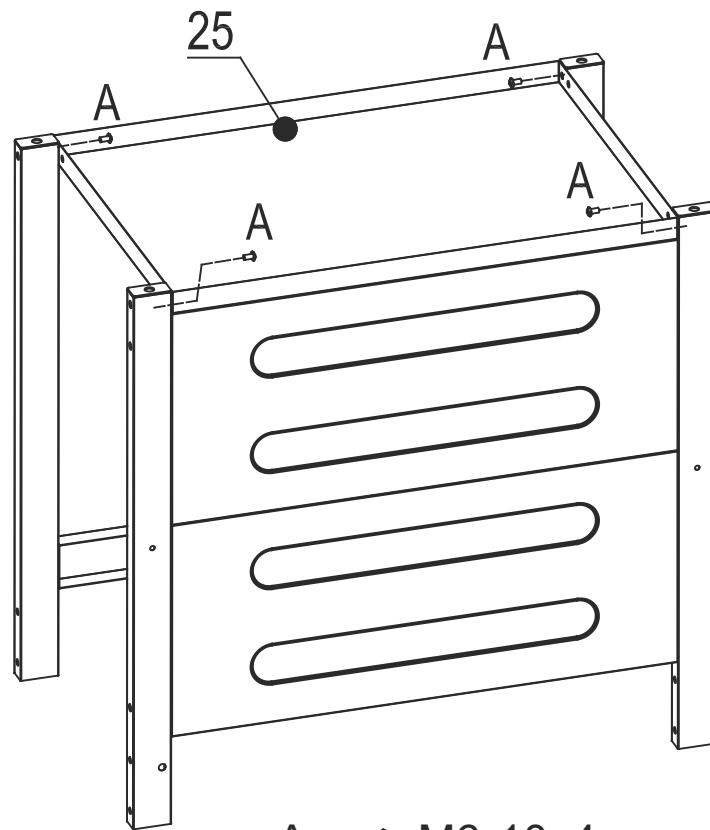
1



2

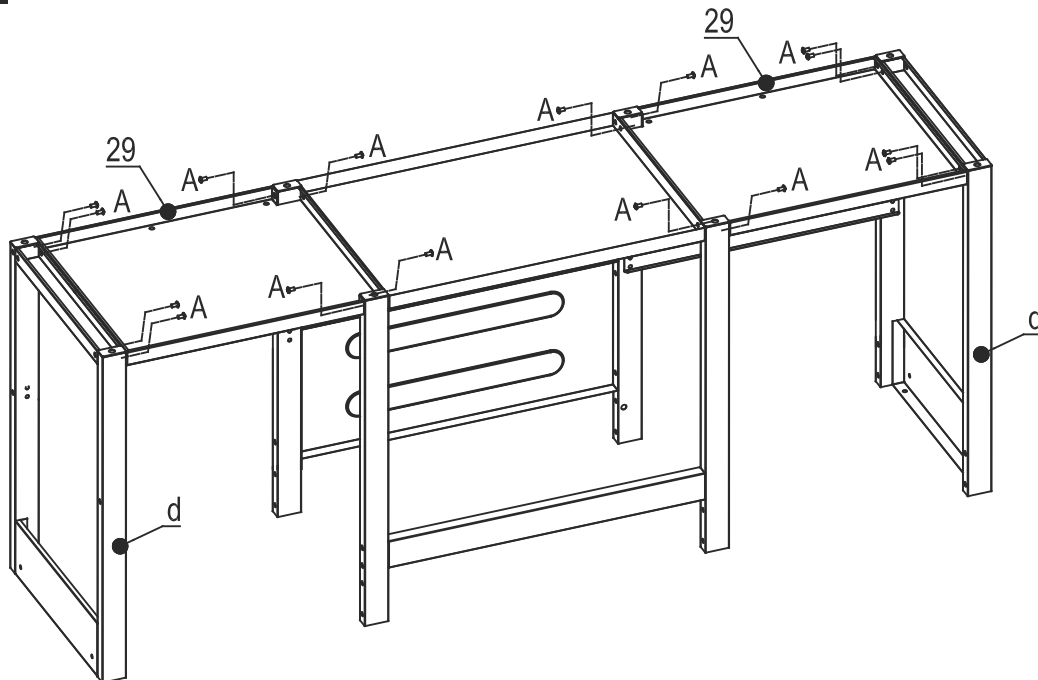


3



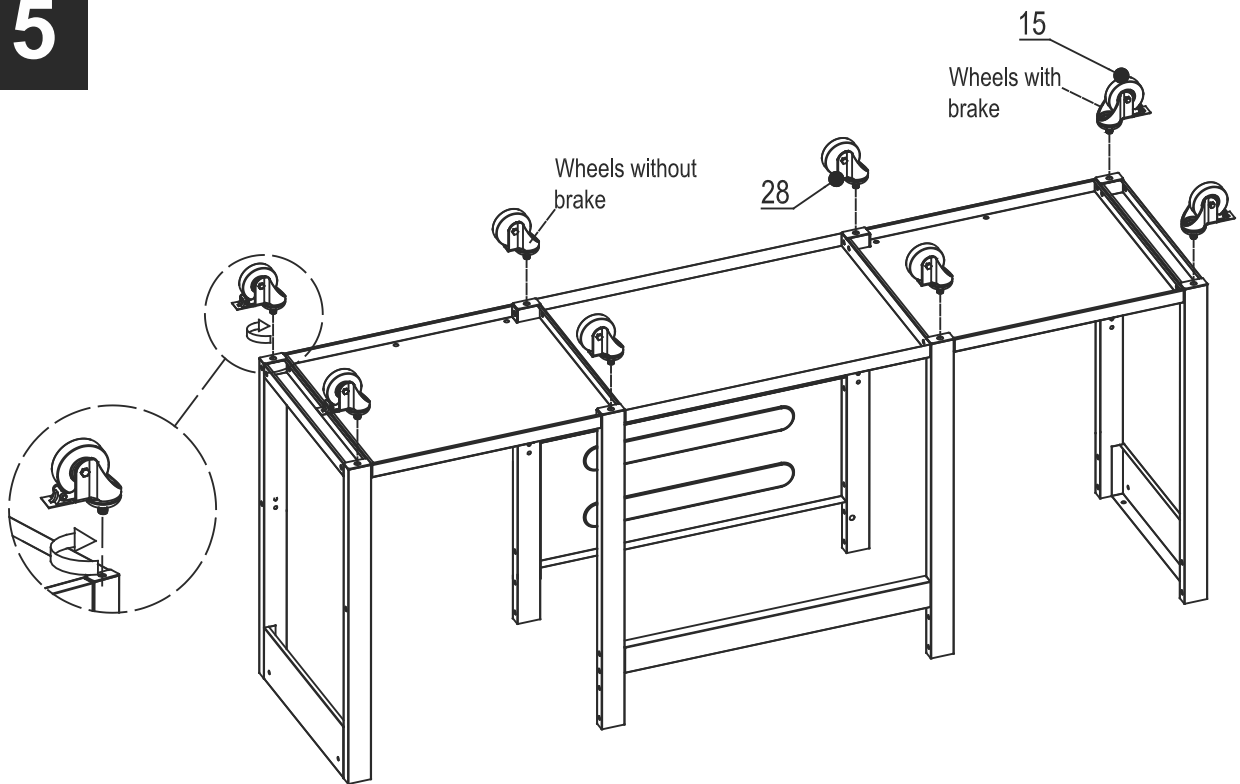
A  M6x10 4x

4

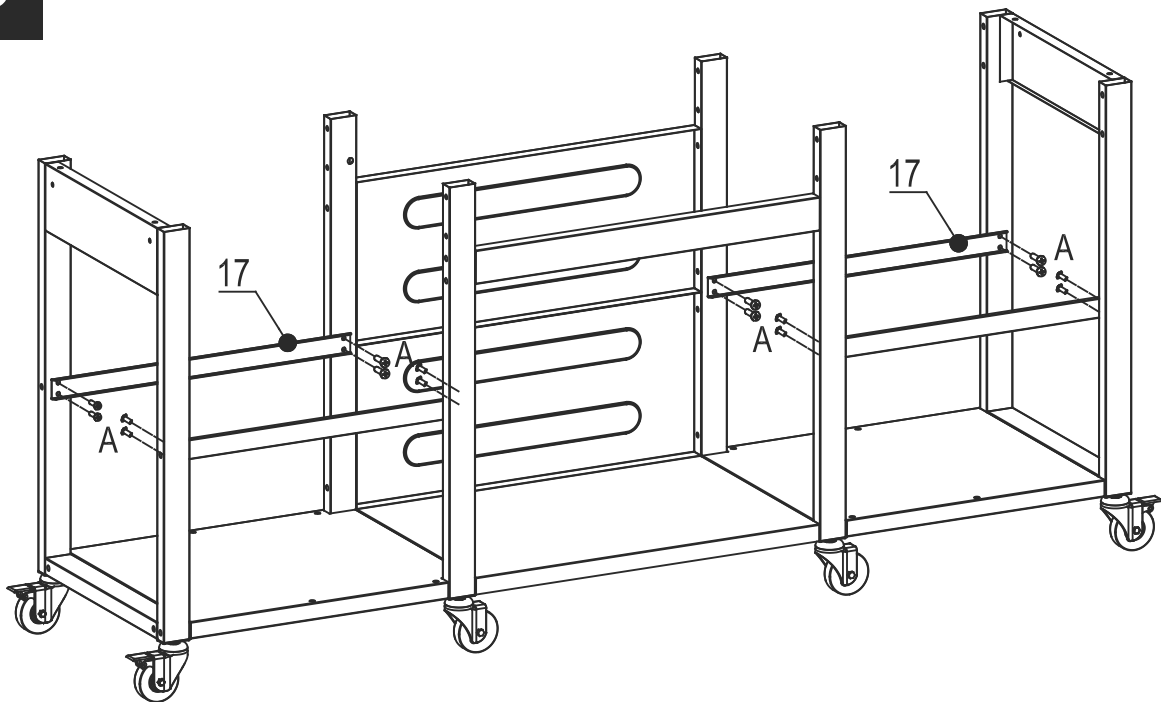


A  M6x10 16x

5

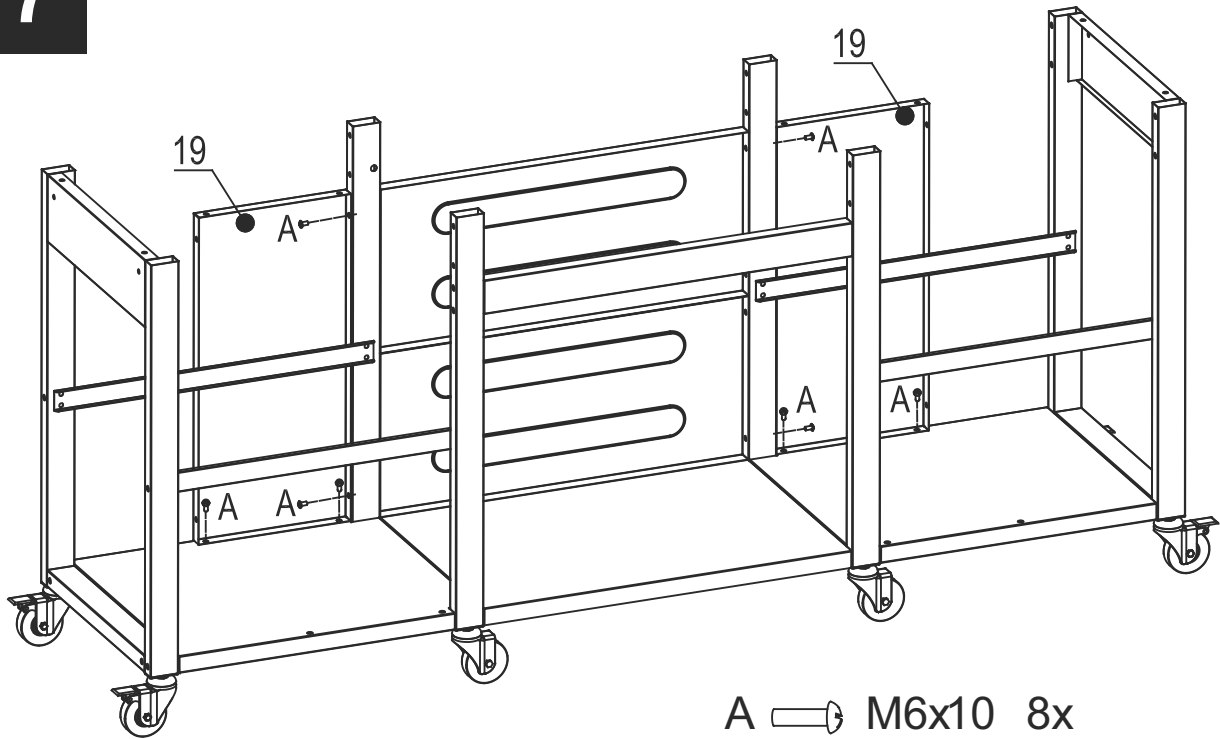


6

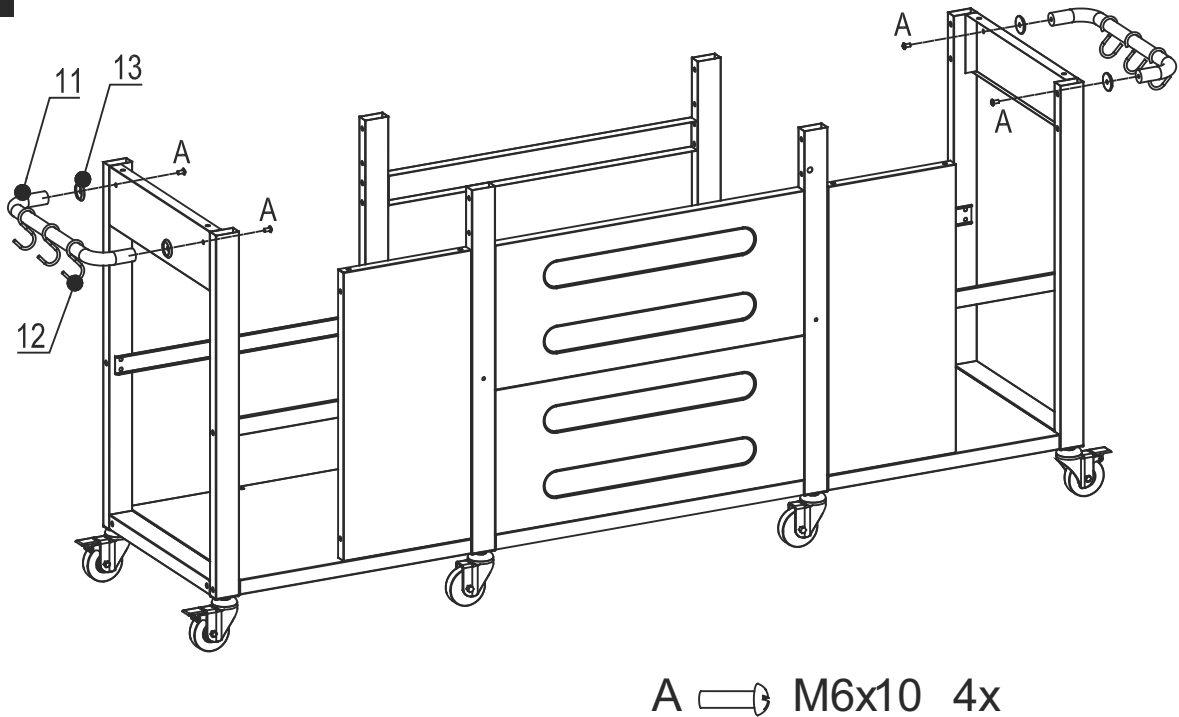


A  M6x10 16x

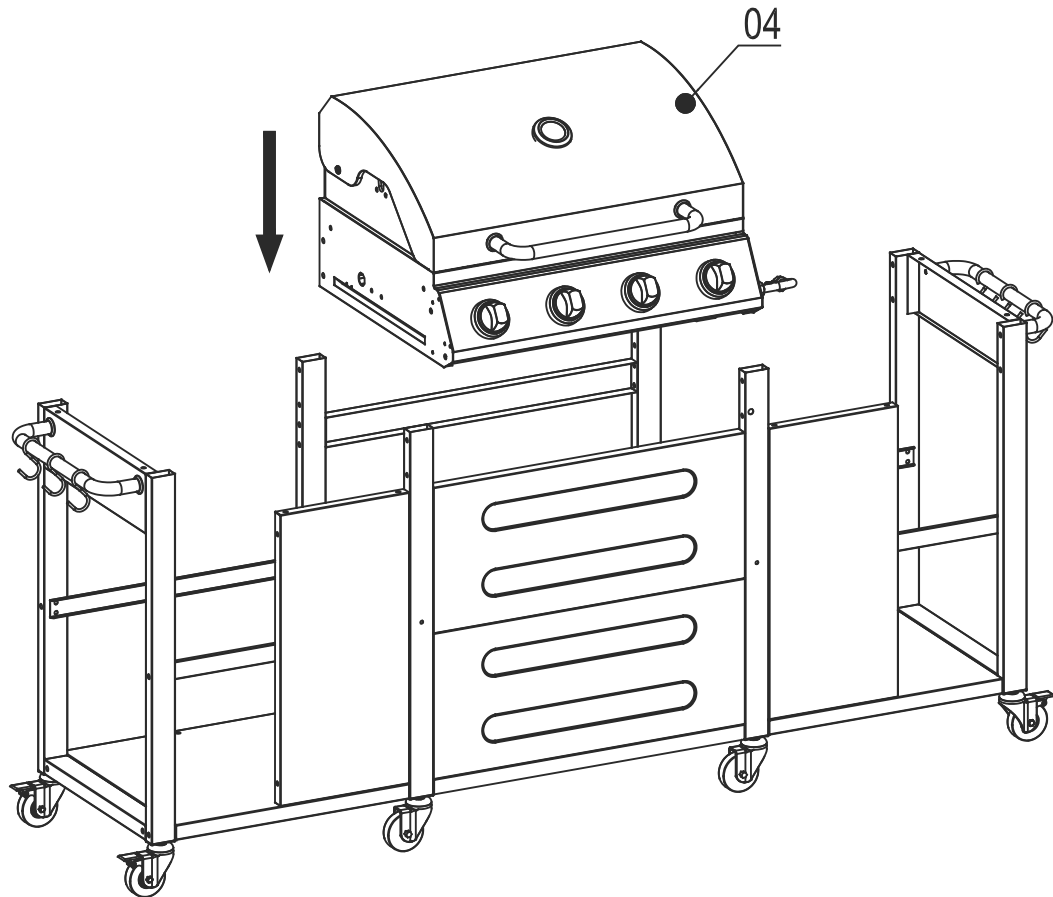
7



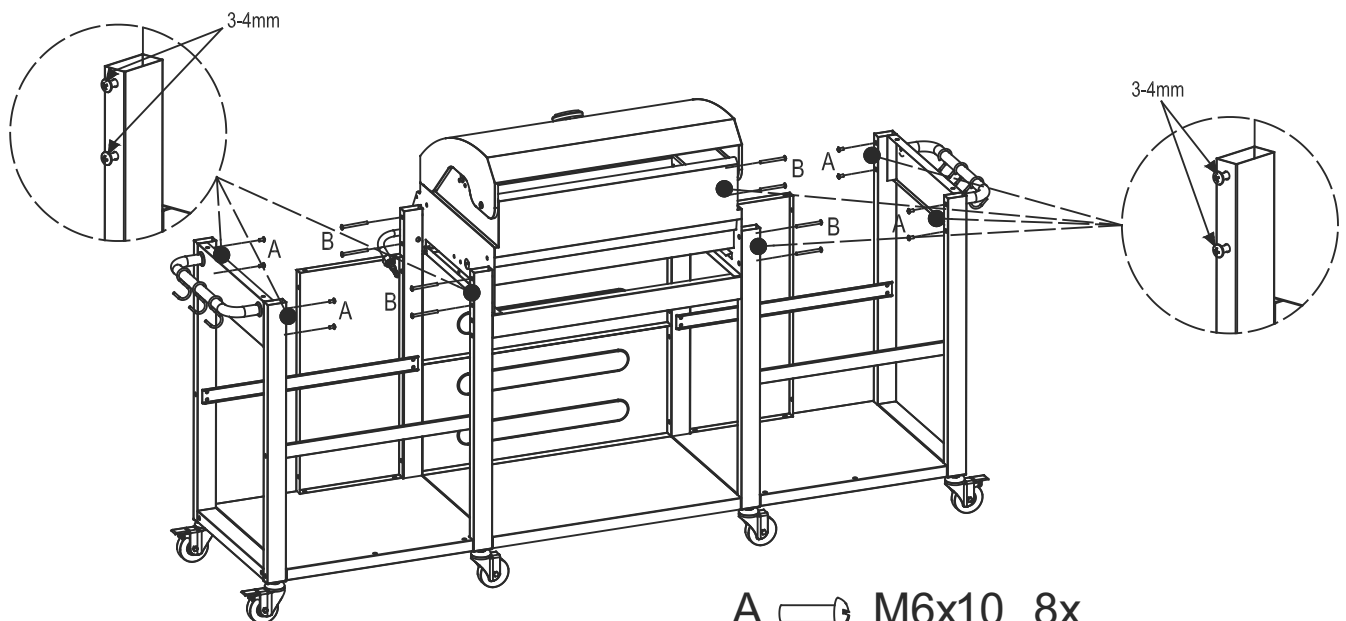
8



9



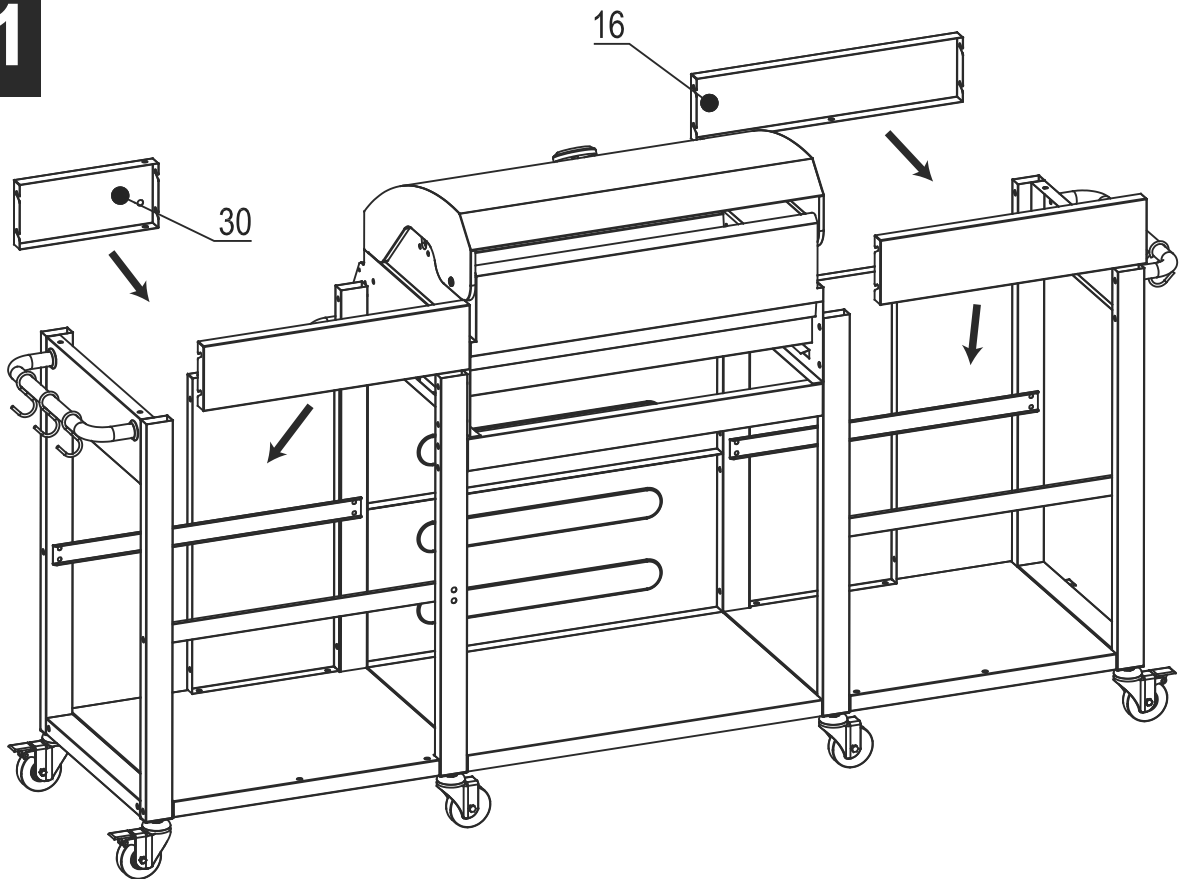
10



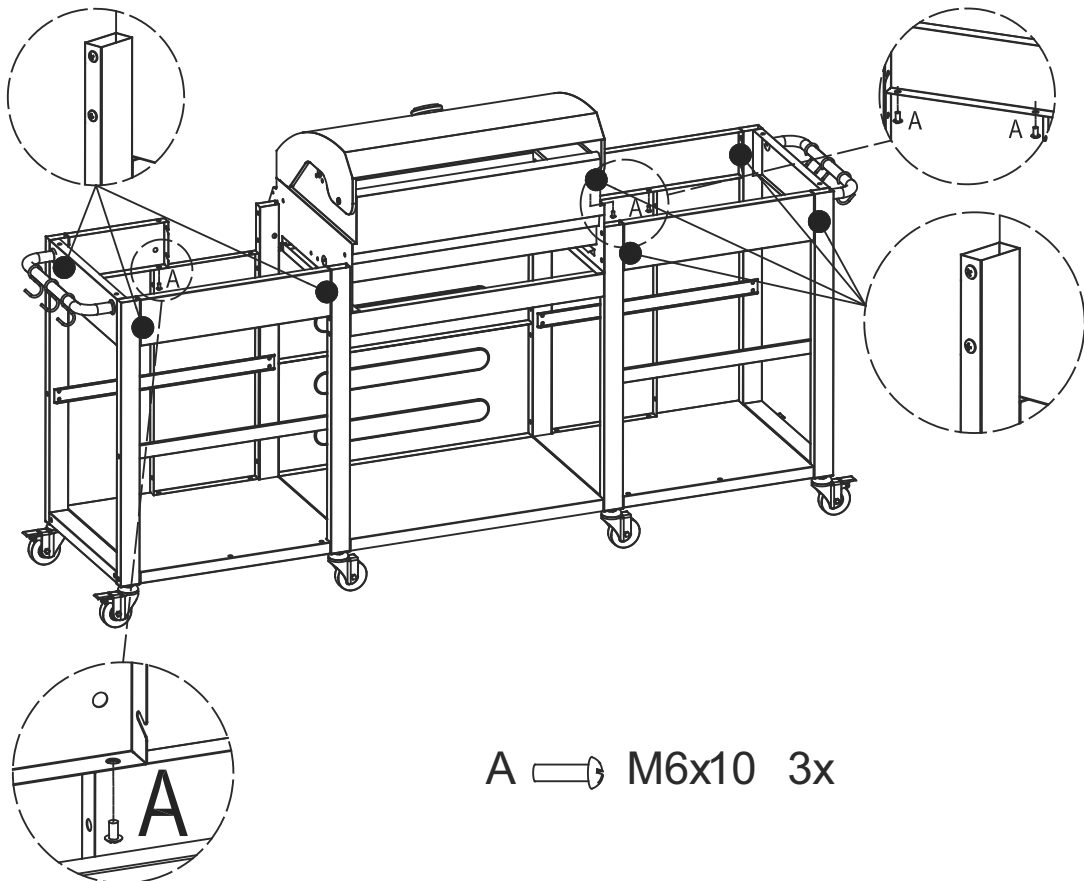
A  M6x10 8x

B  M6x60 8x

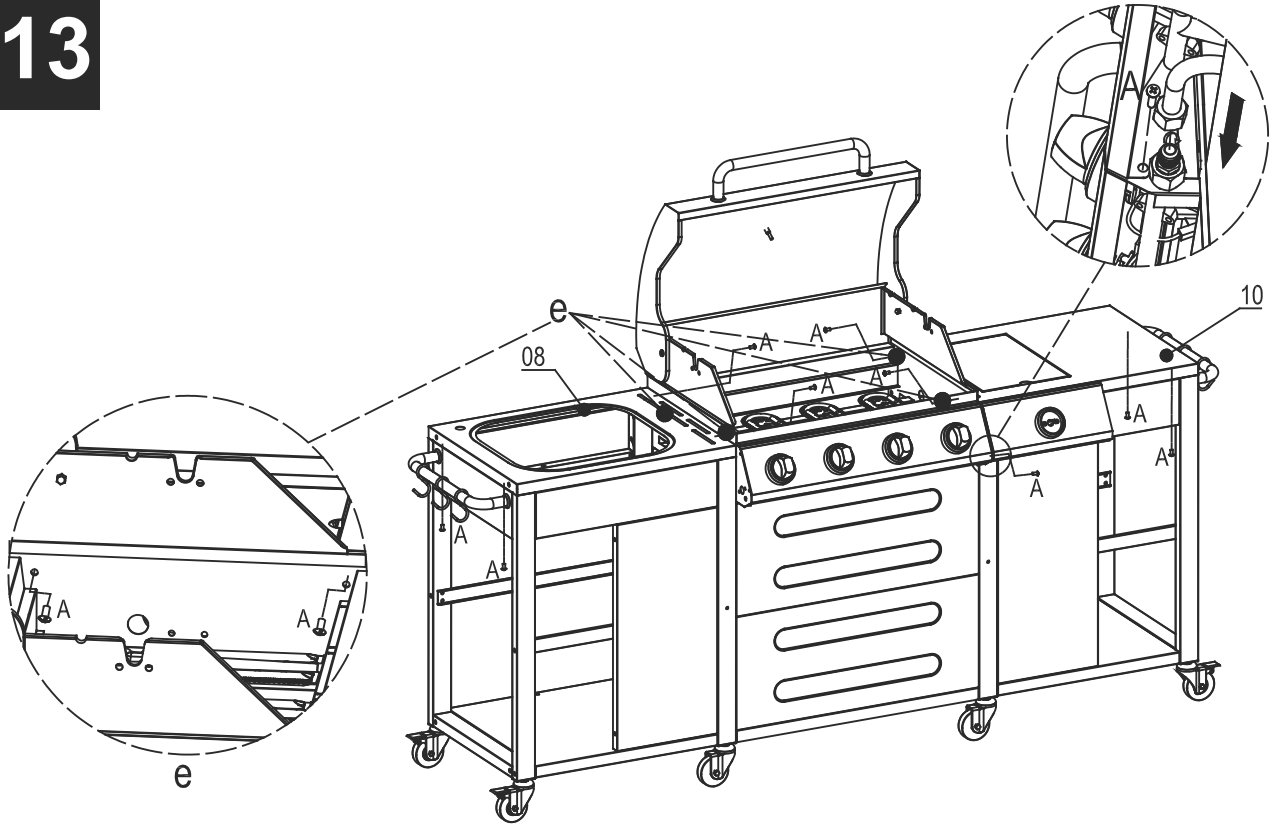
11



12

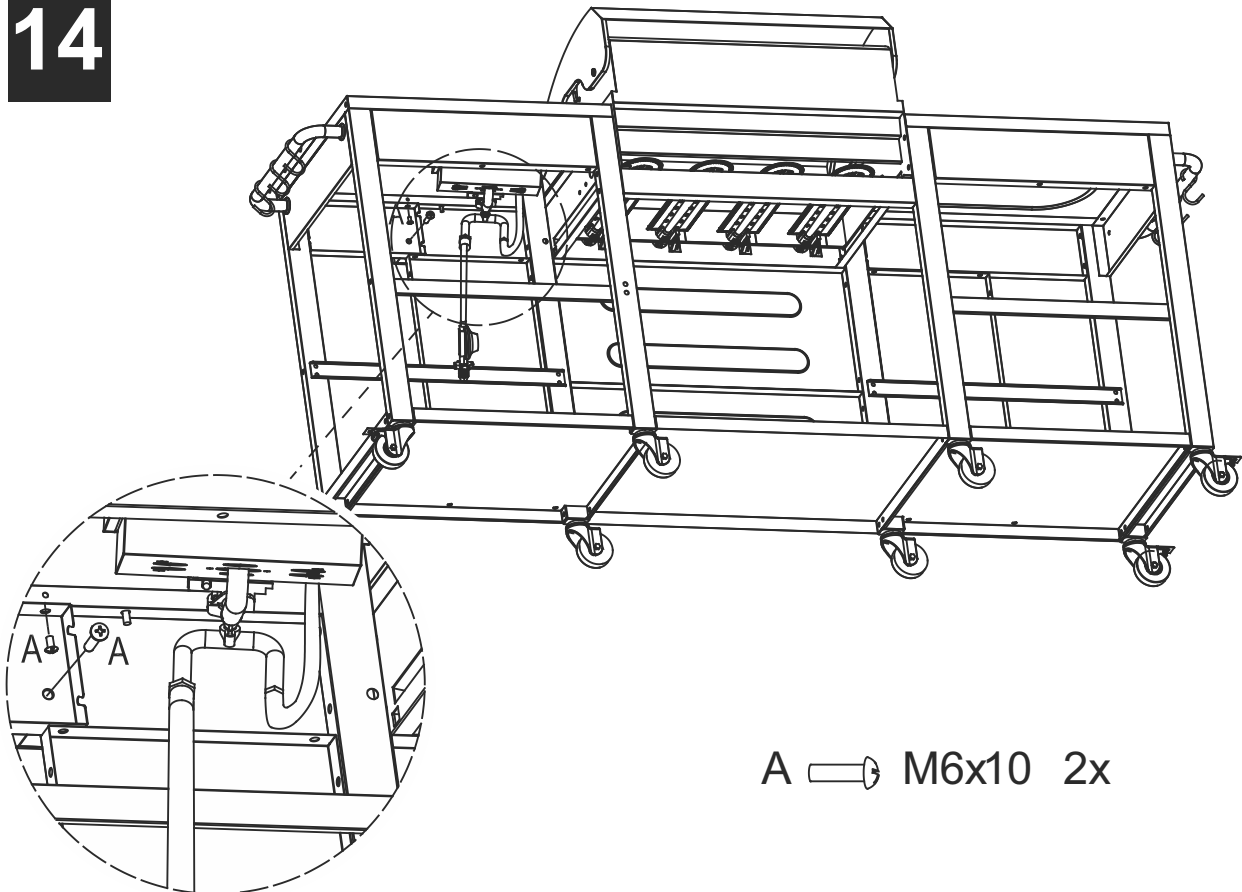


13



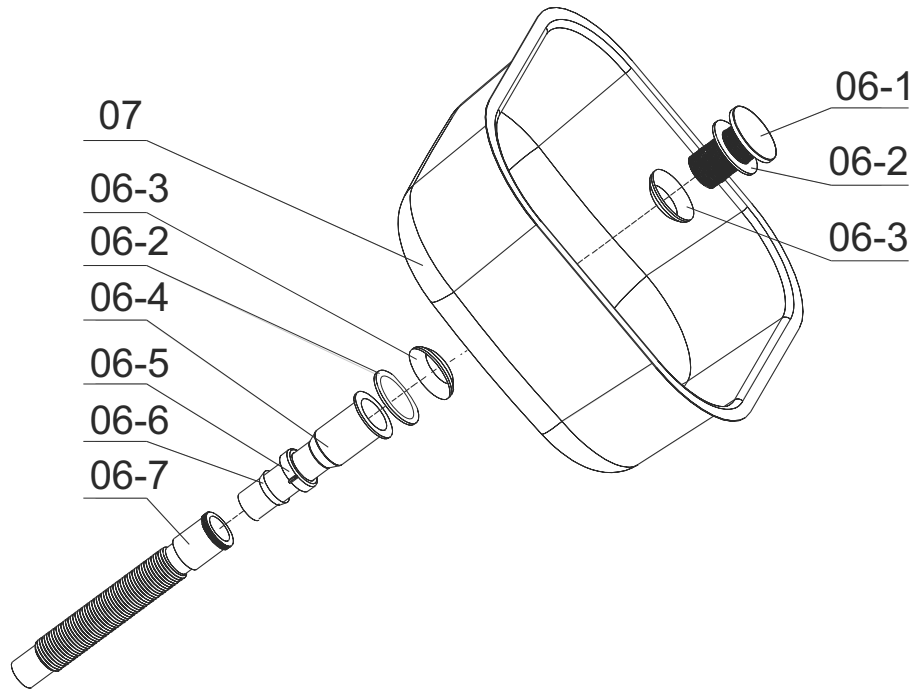
A → M6x10 9x

14

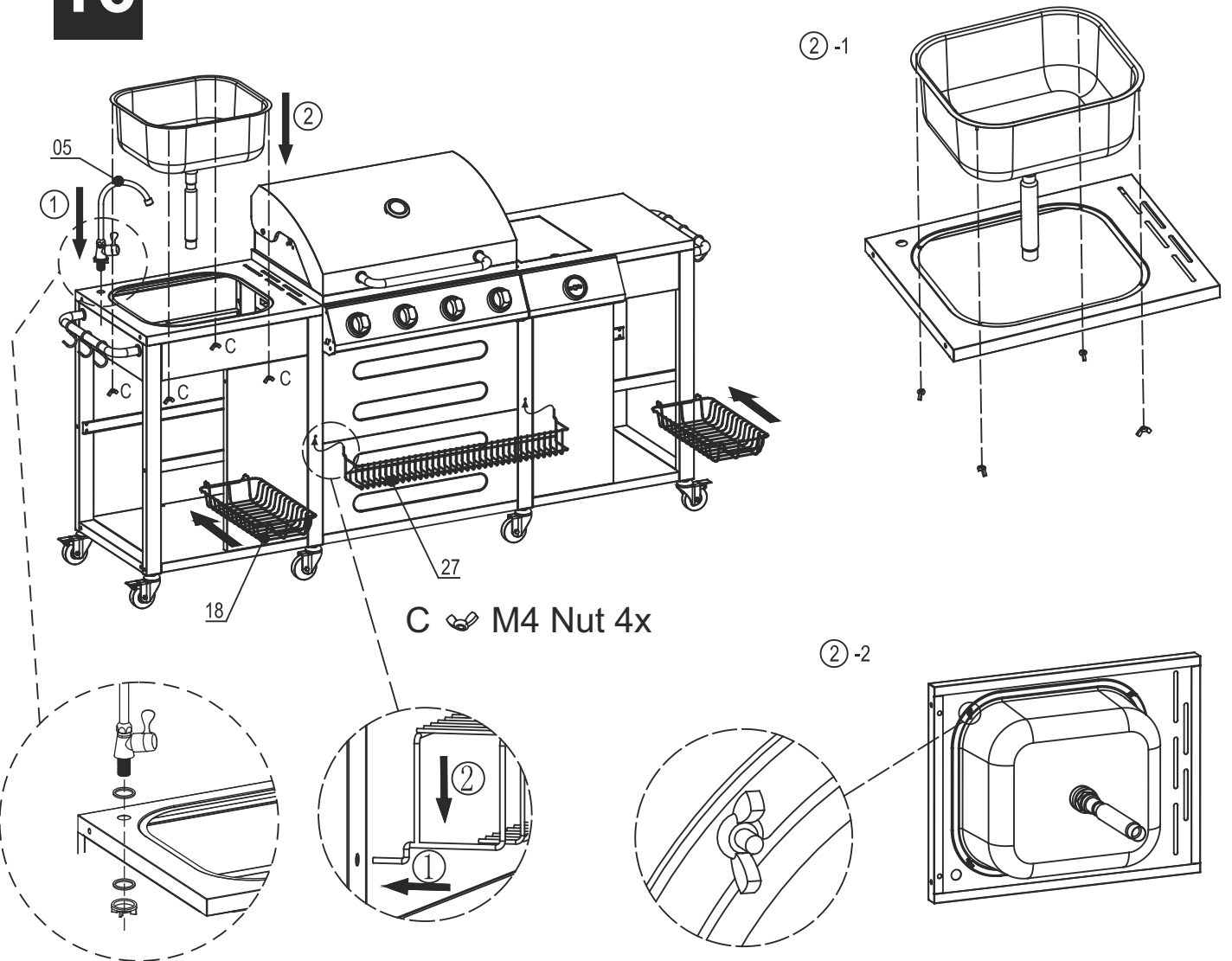


A → M6x10 2x

15

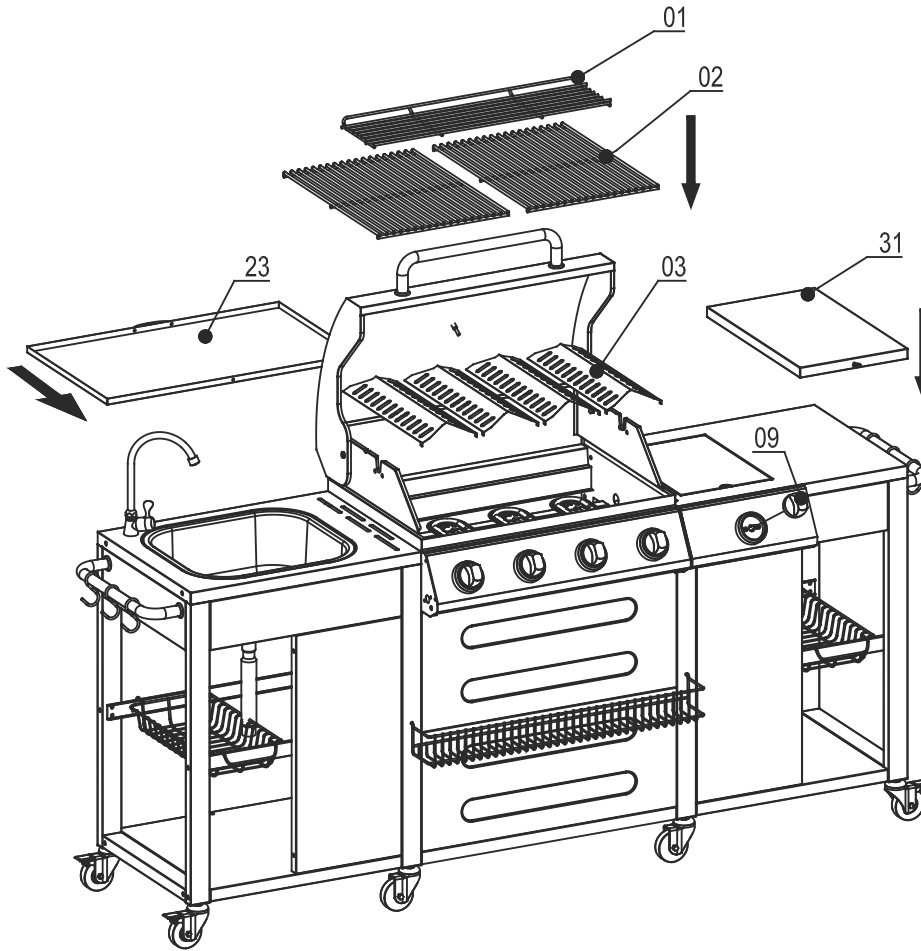


16

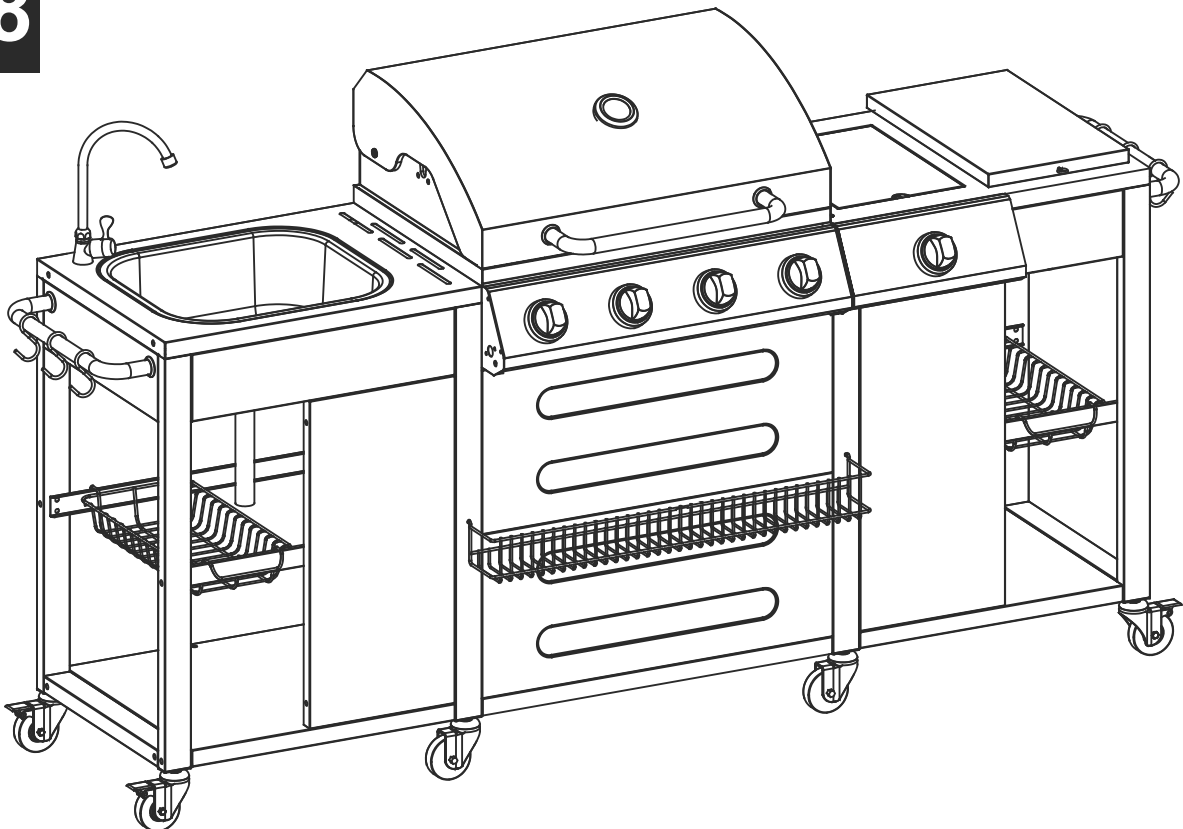


C M4 Nut 4x

17



18



JIANG MEN CITY HONG HUA BBQ GRILL CO., LTD

XINJIAN DEVELOPMENT ZONE, SIQIAN TOWN, XINHUI DISTRICT 529159, JIAN MEN CITY, GUANG DONG, CHINA
TEL: +86 (0) 750 6581668 FAX: +86 (0) 750 6581998

DECLARATION OF CONFORMITY

We Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co., Ltd
Xinjian Development Zone, Siqian Town, Xinhui District 529159,
Jiang Men City , Guang Dong , China

declare under our sole responsibility that the following product

Gas BBQ Grill Unit

Hong Hua Model: **G35540D**
COMPASS Model: **13060**

is in conformity with the

EX Type-Examination Gas Appliance Directive **EU 2016/426** & Standard **EN 498:2012** & **EN 484:2019**

TUV Rheinland Italia s.r.l – via Mattei 3 – 20010 – Pogliano Milanese(MI) - Italy (Notified Body **1936**),
Certificate No. **60142601**, Date of issue 15.11.2019, Valid until 14.11.2029

and the following harmonised standards and technical specifications have been applied:

We declare under our sole responsibility that when the products identified above to which declaration relates, are supplied to other non-English speaking countries of European Economic Area , their technical instructions , packaging , markings and appliance markings will contain the same technical information as the EC type-examined version and will be in the official language of those countries.

Economic Area countries are listed as below:

GB,IE --- English	FR --- French	DE --- German	AT --- German
LU --- German	NL --- Dutch	DK --- Danish	NO --- Norwegian
SE --- Swedish	FI --- Finnish	IT --- Italian	ES --- Spanish
CZ --- Czech Republic	SK --- Slovak Republic		

This appliance , it controls and ancillary parts do not contain asbestos nor any substance that could constitute a hazard to health. Furthermore , any appliance submitted will not be electrically unsafe.

The material used are appropriate for their intended purpose and can withstand the technical, chemical and thermal conditions to which they will foreseeable be subjected.

The properties of materials important for safety are hereby guaranteed by the manufacture or supplier of appliance.

Jiang Men City, 30/10/2020

Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co.,Ltd

XIE Yanming , Sales Director



JIANG MEN CITY HONG HUA BBQ GRILL CO., LTD

XINJIAN DEVELOPMENT ZONE, SIQIAN TOWN, XINHUI DISTRICT 529159, JIAN MEN CITY, GUANG DONG, CHINA
TEL: +86 (0) 750 6581668 FAX: +86 (0) 750 6581998

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ – překlad z originálu

My **Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co., Ltd**
Xinjian Development Zone, Siqian Town, Xinhui District 529159,
Jiang Men City , Guang Dong , China

prohlašujeme na naši výhradní odpovědnost, že následující product

Plynový gril

Hong Hua Model: **G35540D**

COMPASS Model: **13060**

je v souladu s

níže uvedenými předpisy **EU 2016/426** a standard **EN 498:2012 & EN 484:2019**

TUV Rheinland Italia s.r.l – via Mattei 3 – 20010 – Pogliano Milanese(MI) - Italy (Notified Body **1936**),
Certifikát č. **60142601**, vydaný dne 15.11.2019, platný do 14.11.2029

a byly použity následující harmonizované normy a technické specifikace:

Prohlašujeme na naši výhradní odpovědnost, že pokud jsou výše uvedené výrobky, kterých se prohlášení týká, dodávány do jiných neanglicky mluvících zemí Evropského hospodářského prostoru, jejich technické pokyny, obaly, označení a označení spotřebičů budou obsahovat stejné technické informace jako ES přezkoušená verze a bude v úředním jazyce těchto zemí.

Země ekonomické oblasti jsou uvedeny níže:

GB,IE --- Velká Británie a Irsko	FR --- Francie	DE --- Německo	AT --- Rakousko
LU --- Lucembursko	NL --- Holandsko	DK --- Dánsko	NO --- Norsko
SE --- Švédsko	FI --- Finsko	IT --- Itálie	ES --- Španělsko
CZ --- Česká republika	SK --- Slovensko		

Tento spotřebič, jeho ovládací prvky a pomocné součásti neobsahují azbest ani žádnou látku, která by mohla představovat zdravotní riziko. Navíc žádné předložené zařízení nebude elektricky nebezpečné.

Použitý materiál je vhodný pro zamýšlený účel a vydrží technické, chemické a tepelné podmínky, kterým budou předvídatelné.

Vlastnosti materiálů důležitých pro bezpečnost jsou tímto zaručeny výrobcem nebo dodavatelem spotřebiče.

Jiang Men City, 30/10/2020

Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co.,Ltd

XIE Yanming , Sales Director



JIANG MEN CITY HONG HUA BBQ GRILL CO., LTD

XINJIAN DEVELOPMENT ZONE, SIQIAN TOWN, XINHUI DISTRICT 529159, JIAN MEN CITY, GUANG DONG, CHINA
TEL: +86 (0) 750 6581668 FAX: +86 (0) 750 6581998

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE - preklad z originálu

My Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co., Ltd
Xinjian Development Zone, Siqian Town, Xinhui District 529159,
Jiang Men City , Guang Dong , China

vyhlasujeme na našu výhradnú zodpovednosť, že nasledujúce product

Plynový gril

Hong Hua Model: **G35540D**

COMPASS Model: **13060**

je v súlade s

nižšie uvedenými predpismi **EU 2016/426** a standard **EN 498:2012 & EN 484:2019**

TUV Rheinland Italia s.r.l - via Mattei 3 - 20010 - Pogliano Milanese (MI) - Italy (Notified Body **1936**),
Certifikát č. **60142601**, vydaný dňa 15.11.2019, platný do 14.11.2029

a boli použité nasledujúce harmonizované normy a technické špecifikácie:

Prehlasujeme na našu výhradnú zodpovednosť, že ak sú vyššie uvedené výrobky, ktorých sa vyhlásenie týka, dodávané do iných neanglicky hovoriacich krajín Európskeho hospodárskeho priestoru, ich technické pokyny, obaly, označenie a označenie spotrebičov budú obsahovať rovnaké technické informácie ako ES preskúšaná verzie a bude v úradnom jazyku týchto krajín.

Krajina ekonomickej oblasti sú uvedené nižšie:

GB, IE --- Veľká Británia a Írsko	FR --- Francúzsko	DE --- Nemecko	AT --- Rakúsko
LU --- Luxembursko	NL --- Holandsko	DK --- Dánsko	NO --- Nórsko
SE --- Švédsko	FI --- Fínsko	IT --- Taliansko	ES --- Španielsko
CZ --- Česká republika	SK --- Slovensko		

Tento spotrebič, jeho ovládacie prvky a pomocné súčasti neobsahujú azbest ani žiadnu látku, ktorá by mohla predstavovať zdravotné riziko. Navyše žiadne predložené zariadenie nebude elektricky nebezpečné.

Použitý materiál je vhodný pre zamýšľaný účel a vydrží technické, chemické a tepelné podmienky, ktorým budú predvídateľné.

Vlastnosti materiálov dôležitých pre bezpečnosť sú týmto zaručené výrobcom alebo dodávateľom spotrebiča.

Jiang Men City, 30/10/2020

Jiang Men City Hong Hua BBQ Grill Co.,Ltd

XIE Yanming , Sales Director

